



# GACETA DEL CONGRESO

SENADO Y CÁMARA

(Artículo 36, Ley 5ª de 1992)

IMPRESA NACIONAL DE COLOMBIA

www.imprenta.gov.co

ISSN 0123 - 9066

AÑO XXXII - N° 410

Bogotá, D. C., miércoles, 3 de mayo de 2023

EDICIÓN DE 38 PÁGINAS

DIRECTORES:

GREGORIO ELJACH PACHECO  
SECRETARIO GENERAL DEL SENADO  
www.secretariassenado.gov.co

JAIME LUIS LACOUTURE PEÑALOZA  
SECRETARIO GENERAL DE LA CÁMARA  
www.camara.gov.co

RAMA LEGISLATIVA DEL PODER PÚBLICO

## CÁMARA DE REPRESENTANTES

### PONENCIAS

#### INFORME DE PONENCIA POSITIVA PARA SEGUNDO DEBATE EN LA CÁMARA DE REPRESENTANTES DE LA REPÚBLICA AL PROYECTO DE LEY NÚMERO 322 DE 2022 CÁMARA – 208 DE 2022 SENADO

por medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.

Bogotá, D. C., abril de 2023

Honorable

MESA DIRECTIVA

Plenaria de la Honorable Cámara de Representantes

Ciudad

**Referencia.** Informe de Ponencia para Segundo Debate en la Cámara de Representantes de la República al Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara – 208 de 2022 Senado, por medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.

Respetada Mesa Directiva:

En cumplimiento de la designación que se nos hiciere y de conformidad con los artículos 150, 153 y 156 de la Ley 5ª de 1992, de la manera más atenta y dentro del término establecido para tal efecto, procedemos a rendir Informe de **Ponencia Positiva** para Segundo Debate al Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara – 208 de 2022 Senado, por

medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.

Cordialmente,

  
JUANA CAROLINA LONDOÑO JARAMILLO  
Representante a la Cámara  
Coordinadora Ponente

  
ANDRÉS DAVID CALLE AGUAS  
Representante a la Cámara  
Ponente

  
GERSEL LUIS PÉREZ ALTAMIRANDA  
Representante a la Cámara  
Ponente

  
DAVID RICARDO RACERO MAYORCA  
Representante a la Cámara  
Ponente

  
DAVID ALEJANDRO TORO RAMÍREZ  
Representante a la Cámara  
Ponente

#### INFORME DE PONENCIA PARA SEGUNDO DEBATE EN LA CÁMARA DE REPRESENTANTES AL PROYECTO DE LEY NÚMERO 322 DE 2022 CÁMARA – 208 DE 2022 SENADO

por medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.

#### I. ANTECEDENTES

En abril de 2006, la República Bolivariana de Venezuela denunció el Acuerdo de Cartagena, lo que implicó entre otras decisiones el retiro del país de la

Comunidad Andina (CAN) y, por lo tanto, de todas las disposiciones establecidas en el marco de esta comunidad internacional en materia de transporte terrestre de carga y transporte de pasajeros (Decisión números 398 y 399). Para solventar las dificultades que esto implicó, se hizo necesario la celebración de un nuevo acuerdo entre Colombia y Venezuela para regular las materias en transporte entre ambos países.

En este sentido, y por instrucción de los Presidentes de cada Estado, se conformó el 2 de agosto de 2013 una Comisión de Trabajo Técnica que tuvo como misión la formulación, negociación y adopción de un acuerdo binacional para reglamentar el transporte terrestre entre los dos países. El resultado de las negociaciones fue el texto denominado: “*Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera*”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014

El 15 de enero de 2016, la República Bolivariana de Venezuela informó mediante comunicación diplomática oficial que se habían cumplido con las formalidades constitucionales y legales internas del vecino país para la entrada en vigencia del Acuerdo, pero a la fecha, Colombia no ha efectuado dicha comunicación.

## II. TRÁMITE DEL PROYECTO DE LEY

Por la anterior razón, el Ministro de Relaciones Exteriores, Álvaro Durán Leyva, el Ministro de Comercio, Industria y Turismo, Germán Umaña Mendoza y el Ministro de Transporte, Guillermo Francisco Reyes González, presentaron el 2 de octubre ante el Senado de la República la presente iniciativa legislativa con el fin de aprobar el mencionado Acuerdo.

El proyecto de ley se publicó en la *Gaceta del Congreso* número 1205 del 5 de octubre de 2022 y quedó radicado en el Senado de la República con el número de Proyecto de ley número 208 de 2022, el día 18 de octubre de 2022, la Comisión Segunda Constitucional Permanente del Honorable Senado de la República designó como ponente a la Senadora Gloria Flórez Schneider; dicha ponencia fue presentada dentro del término establecido por la comisión, el proyecto de ley entonces fue discutido y debatido en la sesión del día 2 de noviembre de 2022 por la Comisión Segunda Constitucional Permanente del Honorable Senado de la República siendo aprobado y publicado en *Gaceta del Congreso* número 1394 de 2022, cumpliendo con su primer debate legislativo y siguiendo su tránsito a la Plenaria de la Cámara Alta del Congreso.

La mesa directiva de la Comisión Segunda Constitucional Permanente del Honorable Senado de la República designó como Senadora ponente del proyecto de ley en plenaria a Gloria Flórez Schneider

el cual allegó ponencia positiva dentro del término previsto; en sesión plenaria del día 6 de noviembre de 2022 se le dio discusión y debate siendo aprobada la ponencia y el texto sin modificaciones, quedando publicado en la *Gaceta del Congreso* número 1464 de 2022; posteriormente, la Secretaría General de esta corporación publica el texto aprobado en ambas instancias en la *Gaceta del Congreso* número 1638 de 2022, cumpliendo el Proyecto de ley número 208 de 2022S con su segundo debate legislativo y siguiendo su tránsito legislativo a la Honorable Cámara de Representantes.

El Presidente de la República, doctor Gustavo Francisco Petro Urrego, mediante Decreto número 0169 del 6 de febrero del 2023 convocó las sesiones extraordinarias del Congreso de la República para discutir proyectos de ley, dentro de los cuales se incluyó el Proyecto de ley número 322 de 2023 Cámara, 208 de 2022 Senado.

El 16 de febrero de 2023, la Secretaría de la Comisión Segunda Constitucional Permanente de la Honorable Cámara de Representantes, mediante Oficio **CSCP - 3.2.02.687/2023(IIS)** del 16 de febrero de 2023 designó como ponentes del Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara – 208 de 2022 Senado a los honorables Representantes *Juana Carolina Londoño Jaramillo* (Coordinadora Ponente), *Andrés David Calle Aguas*, *Gersel Luis Pérez Altamiranda*, *David Ricardo Racero Mayorca* y *David Alejandro Toro Ramírez*.

La ponencia positiva para dar primer debate en la Comisión se publicó en la *Gaceta del Congreso* número 119 de 2023. El 18 de abril de 2023 se llevó a cabo la discusión y votación del proyecto de ley en la Comisión Segunda de la Cámara de Representantes, el cual fue aprobado sin modificaciones.

El 19 de abril la Secretaría de la Comisión Segunda de la Cámara de Representantes, mediante Oficio **CSCP - 3.2.02.841/2023 (IIS)**, designó a los honorables Representantes *Juana Carolina Londoño Jaramillo* (Coordinadora Ponente), *Andrés David Calle Aguas*, *Gersel Luis Pérez Altamiranda*, *David Ricardo Racero Mayorca* y *David Alejandro Toro Ramírez*, como ponentes del Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara – 208 de 2022 Senado para el segundo debate en la Plenaria de la Honorable Cámara de Representantes.

## III. OBJETO

El Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara - 208 de 2022 Senado tiene como objeto aprobar el “*Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera*”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014”, el cual busca establecer los términos y condiciones que se aplicarán a este tipo de servicio de transporte entre los dos países.

El proyecto de ley cuenta con tres artículos, siendo el primero de ellos el que establece el objeto; el segundo, el que establece la condición legal del artículo 1° de la Ley 7ª de 1944 por el cual el Acuerdo sólo obligará a Colombia a partir del perfeccionamiento del vínculo internacional; y el tercero el que contiene la entrada en vigencia de la ley de la República.

#### IV. JUSTIFICACIÓN

Teniendo en cuenta, que el actual Gobierno pretende restablecer las relaciones bilaterales con la República Bolivariana de Venezuela. Como muestra de ello, desde el 7 de agosto de 2022 establecieron una agenda de trabajo para lograr la normalización de las relaciones entre los dos países, que se consolidó con la reapertura de los pasos fronterizos terrestres para el transporte de carga y personas el 26 de septiembre de 2022.

Sin embargo, es necesario recordar que el Acuerdo de Alcance Parcial de Naturaleza Comercial entre las Repúblicas de Colombia y Venezuela (AAP número 28) - dispositivo jurídico que ha reglamentado las relaciones comerciales con el vecino país después de su salida de la CAN - entró en vigencia el 19 de octubre de 2022. Por esto, el desarrollo material de aquel instrumento requiere de la regulación del transporte internacional por carretera de mercancías y personas entre los dos Estados, recordando además que se comparten 2.219 kilómetros de frontera terrestre con pasos autorizados en los departamentos de Norte de Santander, La Guajira y Arauca, por lo que con la presente iniciativa se lograrían beneficios para ambas poblaciones de fronteras, sectores económicos y sociedades nacionales en general.

Todas las estadísticas presentadas en la presente exposición de motivos corresponden a información presentada por el Ministerio de Relaciones Exteriores, Ministerio de Comercio, Industria y Turismo y Ministerio de Transporte en la exposición de motivos en el proyecto de ley publicado en la *Gaceta del Congreso* número 1205 de 2022 e información allegada por el Ministerio de Comercio, Industria y Turismo.

El proyecto de ley radicado por el Gobierno nacional el 4 de octubre de 2022 pone de presente que, si bien el comercio con Venezuela tuvo una tendencia decreciente desde el 2008, año en el que llegó a su máximo en el presente siglo con \$7.000 millones de dólares, en el 2013, un año después de entrada en vigencia del APP número 28, las exportaciones colombianas hacia Venezuela alcanzaron una cifra superior a los \$2.200 millones de dólares, donde el 45% de los movimientos comerciales se dieron a través del paso fronterizo ubicado en Cúcuta, Norte de Santander.

En el período entre 2013 y 2020, a causa de los desequilibrios persistentes y las sanciones de Estados Unidos al vecino país, las exportaciones colombianas hacia Venezuela disminuyeron en

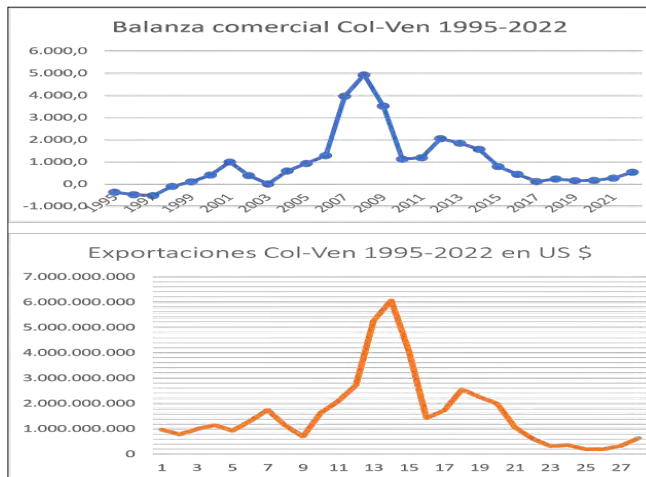
un 90%, frente a las cifras obtenidas en el 2013, pasando de \$2.200 millones de dólares a \$196 millones de dólares. En el período entre el 2016 y el 2019 los principales productos de exportación fueron: baldosas, almidón de yuca, baldosas, almidón de yuca, cosméticos y productos de aseo, confecciones, medicamentos, harina de trigo, papel, cuadernos, betún, plástico, láminas de polietileno, vacunas, carne de cerdo, ferretería, aceite de palma, fertilizantes, entre otros.

Ahora bien, para el año 2021 presentó un crecimiento del 69% de las exportaciones a Venezuela frente a las cifras registradas en el 2020, por un valor de \$331 millones de dólares. Entre enero y julio de 2022 las exportaciones alcanzaron un valor de \$341 millones de dólares, un aumento del 121% frente al mismo período del 2021. Para el 2021, el 64% de las exportaciones se dieron por vía terrestre, exclusivamente por el paso fronterizo de Paraguachón, en La Guajira, teniendo en cuenta que los de Arauca y Norte de Santander se encontraban cerrados desde el 23 de febrero de 2019.

También en el 2021, los entes territoriales que tuvieron mayor cantidad de exportaciones a Venezuela, fueron Bogotá (25%); Bolívar (18%), Atlántico (13%) y Valle del Cauca (10%). Los productos más exportados durante el 2021 fueron polímeros en forma primaria (10%), artículos de confitería (6%), medicamentos para uso humano (4%), aceite de palma y sus fracciones (4%) y aceites de petróleo livianos y sus preparaciones (3%). En ese año, las exportaciones No Minero Energéticas (NME) representaron el 95% de lo exportado hacia Venezuela. Para el 2022, Venezuela fue el séptimo país destino para las exportaciones NME, representando el 2,8% de esta clase de ventas. Se debe agregar, que tuvieron un valor de \$602 millones de dólares, lo que representó un aumento del 91,6% frente al 2021<sup>1</sup>.

En términos de balanza comercial, como ya se comentó, las exportaciones de Colombia hacia Venezuela entre enero y julio del 2022 fueron de \$331 millones de dólares, mientras que las importaciones desde Venezuela fueron de \$41 millones de dólares. Se debe anotar, además de que la balanza comercial es ampliamente positiva para Colombia, que las importaciones también aumentaron frente al mismo período del año anterior, en un 17%. Sin embargo, hace falta volver a tener mecanismos de entendimiento diplomático para volver a los niveles de exportación históricos que tuvo Colombia con Venezuela.

<sup>1</sup> Ministerio de Comercio, Industria y Turismo (01 de febrero de 2023). El 2022 fue un año histórico para las exportaciones de bienes no minero energéticos. Consultado en <https://www.mincit.gov.co/prensa/noticias/comercio/2022-ano-historico-para-exportaciones-nme#:~:text=Hacia%20ese%20pa%C3%ADs%20las%20exportaciones,bienes%20exportados%20a%20este%20pa%C3%ADs.>



Balanza comercial de Colombia a Venezuela en dólares.  
Fuente: elaboración propia con base en datos del DANE.

De acuerdo al Ministerio de Transporte, cuando se suscribió el Acuerdo (2014), se contaba con un parque automotor de 1860 vehículos realizando operaciones hacia y desde Venezuela, distribuidos en 27 empresas nacionales. Teniendo en cuenta el transporte de personas, había un total de 2.860 vehículos realizando operaciones de transporte de carga y pasajeros.

Se debe considerar que, ante la apertura de los pasos fronterizos de Norte de Santander, específicamente, se espera que aumente la cantidad de operaciones y tránsito de vehículos en la frontera. La información dada por el Ministerio de Comercio, Industria y Turismo señala que en los primeros 23 días luego de habilitarse el paso en el Puente Simón Bolívar y el Puente Francisco de Paula Santander, se registró un comercio total aproximado de \$1.051.098 de dólares y el tránsito de 43 vehículos de carga en ambos sentidos. De estos, 26 vehículos exportaron mercancías hacia Venezuela como insumos médicos, plásticos, confitería, insumos de calzado, textiles, fertilizantes, entre otros, por un valor de \$728.249 dólares. Frente a las importaciones, 17 vehículos trajeron de Venezuela acero en bobinas, láminas calientes, carbón mineral en granel, material y desechos ferrosos, envases de vidrio colado, entre otros, por \$322.849 dólares.

Con la reapertura gradual de todos los pasos fronterizos terrestres, se incrementa el transporte internacional terrestre entre los dos países. De acuerdo a previsiones presentadas por la Cámara Colombo Venezolana, se espera que en el corto plazo las operaciones de comercio exterior generarán un tránsito diario de entre 40 y 45 tractocamiones diarios, con una recuperación económica mensual cercana a \$50 millones de dólares.

Ante el vacío normativo para regular el transporte entre los dos países, desde el Ministerio de Transporte de Colombia, a través de la Dirección de Transporte y Tránsito, se han venido emitiendo Circulares Externas por medio de las cuales se renueva, por períodos de un año, las autorizaciones

transitorias de transporte internacional de carga por carretera y certificados de habilitación de vehículos expedidas a los transportistas internacionales autorizados de Colombia y Venezuela, teniendo en cuenta, además, que la mayoría de ingresos y salidas de personas entre los dos países se da por vía terrestre.

Es por esto que, ante el panorama de aumento de las operaciones de carga y transporte de pasajeros por vía terrestre entre Colombia y Venezuela, y considerando los argumentos presentados en párrafos precedentes, se hace necesaria la aprobación del presente Proyecto de Ley para garantizar que sea un proceso de integración económica en el que se salvaguarde la seguridad de todos los actores involucrados, con el cual se amplíe la conexión terrestre de los mercados y se expanda el comercio de la región, pensando especialmente en la población de los territorios fronterizos la cual será la principal beneficiada en términos económicos y sociales.

Así mismo, el Acuerdo otorga un marco jurídico que le va a dar seguridad al sector transportista en el desarrollo de actividades de entrada y salida de mercancías y personas en ambos países, así como el espacio bilateral para tratar temas de interés para las dos naciones en materia de transporte internacional de carga y pasajeros.

#### **V. ANÁLISIS DEL ACUERDO INTERNACIONAL ENTRE COLOMBIA Y VENEZUELA SOBRE EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE CARGA Y PASAJEROS POR CARRETERA**

El Acuerdo cuenta con 36 artículos. De ellos es de especial relevancia los artículos del 5 al 11 en cuanto allí se establecen las condiciones para operar por parte de las personas jurídicas en el marco del Acuerdo Internacional.

Así, por ejemplo, el artículo 7° establece que el transportista sólo podrá ser persona jurídica constituida en el territorio de cualquiera de las partes. El artículo 8° que indica que el servicio de transporte solo se podrá realizar por los pasos autorizados. Y el artículo 9° que estipula que las partes podrán homologar los documentos para la operación de transporte terrestre.

Los artículos 12 y 13 los cuales señalan que las autoridades migratorias de las partes autorizarán el ingreso, permanencia y egreso de los pasajeros al territorio nacional respectivo con la presentación del pasaporte válido y vigente, el respectivo visado cuando la condición regular o nacional lo amerite y la tarjeta migratoria con el respectivo sello migratorio.

El artículo 17 que indica que las autoridades y organismo nacionales terrestres de las partes deberán diseñar e implementar un sistema automatizado para llevar el registro de las personas jurídicas transportistas y los vehículos autorizados.

El artículo 21 que señala que una vez el transportista ha sido autorizado por su Estado de origen deberá solicitar, en un lapso no mayor a 60 días, ante la autoridad u organismo nacional competente del otro Estado Parte el Permiso Complementario de Prestación del Servicio.

El artículo 24 que establece el porte del documento de Manifiesto de Carga Internacional acompañado de la Carta Porte Internacional por Carretera. Los artículos 25 y 26 que estipulan que los tributos y derechos que se causen con motivo de la actividad de transporte serán calculados y pagados de acuerdo a la legislación interna de cada parte.

El artículo 32 que faculta a las Partes para suspender o restringir la ejecución del Acuerdo cuando por motivos de seguridad nacional, catástrofes o desastres naturales antrópicas sea necesario interrumpir las operaciones de transporte.

El artículo 33 que crea una Comisión de Trabajo Permanente entre las partes con el propósito de facilitar la ejecución y realizar seguimiento al Acuerdo y sus anexos.

Y, por último, el artículo 35 que señala que el Acuerdo tendrá una duración de cinco (5) años contados a partir de la última comunicación de ratificación del Acuerdo por la parte faltante.

#### VI. IMPACTO FISCAL

En consideración de lo dispuesto en el artículo 7° de la Ley 819 de 2003, la presente iniciativa legislativa no representa un impacto fiscal, pues no implica la ordenación de gastos ni la generación de beneficios tributarios.

#### VII. ANÁLISIS SOBRE POSIBLE CONFLICTO DE INTERÉS

Teniendo en cuenta lo establecido en los artículos 1° y 3° de la Ley 2003 de 2019, los ponentes no tienen conflicto de interés con la iniciativa, al tratarse de una materia de alcance general que no implica un beneficio particular, actual y directo.

#### VIII. PROPOSICIÓN

Por lo anteriormente expuesto, solicitamos a los Honorables miembros de la Plenaria de la Cámara de Representantes **dar segundo debate** al Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara – 208 de 2022 Senado, *por medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”*, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014, de conformidad con el texto aprobado en Comisión Segunda de la Cámara de Representantes y presentado en esta ponencia.

De los Honorables Congresistas,

JUANA CAROLINA LONDONO JARAMILLO  
Representante a la Cámara  
Coordinadora Ponente

ANDRES DAVID CALLE AGUAS  
Representante a la Cámara  
Ponente

GERSEL LUIS PÉREZ ALTAMIRANDA  
Representante a la Cámara  
Ponente

DAVID RICARDO RACERO MAYORCA  
Representante a la Cámara  
Ponente

DAVID ALEJANDRO TORO RAMÍREZ  
Representante a la Cámara  
Ponente

### TEXTO PROPUESTO PARA SEGUNDO DEBATE EN LA CÁMARA DE REPRESENTANTES AL PROYECTO DE LEY NÚMERO 322 DE 2022 CÁMARA – 208 DE 2022 SENADO

*por medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”*, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.

El Congreso de Colombia

DECRETA:

**Artículo 1°.** Apruébese el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.

**Artículo 2°.** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 1° de la Ley 7ª de 1944, el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014, que por el artículo primero de esta ley se aprueba, obligará a la República de Colombia a partir de la fecha en que se perfeccione el vínculo internacional respecto del mismo.

**Artículo 3°.** La presente ley rige a partir de su publicación.

Cordialmente,

JUANA CAROLINA LONDONO JARAMILLO  
Representante a la Cámara  
Coordinadora Ponente

ANDRES DAVID CALLE AGUAS  
Representante a la Cámara  
Ponente

GERSEL LUIS PÉREZ ALTAMIRANDA  
Representante a la Cámara  
Ponente

DAVID RICARDO RACERO MAYORCA  
Representante a la Cámara  
Ponente

DAVID ALEJANDRO TORO RAMÍREZ  
Representante a la Cámara  
Ponente

**ACUERDO ENTRE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y LA REPÚBLICA BOLIVARIANA DE VENEZUELA SOBRE EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE CARGA Y PASAJEROS POR CARRETERA**

La República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela, en adelante denominados "las Partes";

Deseando fortalecer los vínculos de amistad entre ambas Partes;

Reconociendo el interés en promover la integración económica y social en beneficio de ambos Estados;

Convencidos de la necesidad y conveniencia de facilitar, a través de un instrumento legal, la regularización del transporte internacional de carga y pasajeros por carretera y dar impulso al desarrollo integral, buscando mejorar la calidad de vida de sus nacionales;

Considerando la necesidad de cooperación entre los dos Estados en materia de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera; y

Contemplando el marco normativo que regule el servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera, de acuerdo a la legislación interna de las Partes, y animados por la firme intención de estrechar aún más las relaciones entre ambos Estados y favorecer la integración bilateral,

Han llegado al siguiente Acuerdo:

**Artículo 1.** El presente Acuerdo tiene por objeto establecer los términos y condiciones que se aplicarán al servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera entre las Partes.

El servicio de transporte internacional, objeto del presente Acuerdo, se prestará bajo los principios de complementariedad, solidaridad, igualdad, reciprocidad y respeto mutuo a la soberanía, conforme a lo establecido en los respectivos ordenamientos jurídicos internos y con lo previsto en este instrumento.

**Artículo 2.** El servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera, que se regula en el presente Acuerdo, comprenderá las diferentes formas de operación de transporte, de conformidad con el ordenamiento jurídico de cada una de las Partes, como el servicio de trasbordo, el servicio directo y el tránsito a terceros Estados.

**Artículo 3.** Para los efectos del presente Acuerdo, se entiende por:

**Carga:** Conjunto de mercancías lícitas que son objeto de una operación de transporte terrestre, desde un lugar de entrega en una de las Partes, hacia un lugar de destino en la otra Parte, amparadas en los documentos de transporte correspondientes.

**Carta de Porte Internacional por Carretera (CPIG):** Es el documento que prueba que el Transportista Autorizado ha tomado las mercancías bajo su responsabilidad y se ha obligado a transportarlas y entregarlas de conformidad con las condiciones establecidas en ella o en el contrato correspondiente.

**Documento de Habilitación de Vehículo:** Es el expedido por la autoridad competente de cada Parte, que autoriza la utilización de un vehículo para prestar el servicio de transporte internacional por carretera objeto del presente Acuerdo.

**Documento de Idoneidad:** Autorización para realizar transporte internacional terrestre en los términos del presente Acuerdo, otorgada por el Estado con jurisdicción sobre el Transportista Autorizado.

**Documento de Tripulante Terrestre Internacional:** Documento expedido por el Ministerio con atribuciones en el área de migración a través del órgano competente, a sus nacionales y extranjeros con condición de migrante permanente o residente, a solicitud de un transportista autorizado, y que acredita a su titular, como miembro de la tripulación de un vehículo habilitado para prestar el servicio de transporte internacional de carga o pasajeros de conformidad con el presente Acuerdo.

**Equipos:** El conjunto de implementos y accesorios instalados en vehículos de transporte de pasajeros o carga, siempre que no evidencien un fin comercial, ni signifiquen modificaciones estructurales diferentes al diseño original y no hayan sido homologados por ninguna de las Partes.

**Manifiesto de Carga Internacional (MCI):** Es el documento que ampara la carga que se transporta internacionalmente por carretera, desde el lugar en donde es cargada en una de las Partes, a bordo de un vehículo o unidad de carga habilitado, hasta el lugar en donde se descarga en la otra Parte, excepto los efectos correspondientes a pasajeros y tripulantes.

**Migrante Permanente:** Para la República Bolivariana de Venezuela es aquel extranjero que tenga la autorización para permanecer indefinidamente en el territorio de la República, contando para ello con el visado y el documento de identidad respectivo, otorgado por el Ministerio con atribuciones en el área de extranjería y migración.

**Paso de Frontera Habilitado para el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera:** Aquel punto geográfico de la frontera bilateral, cuya habilitación se realiza de común acuerdo entre ambos Estados y se comunica a través de los canales diplomáticos, el cual cuenta con la infraestructura de servicios conexos necesarios para ejecutar los trámites administrativos y los controles de tránsito, aduaneros, migratorios, sanitarios, fitosanitarios, zoonosanitarios, entre otros, aplicables conforme al ordenamiento jurídico interno de cada Estado y los acuerdos internacionales que para ello establezcan las Partes.

**Permiso complementario de prestación de servicio:** Autorización concedida por el Estado de destino a aquel Transportista Autorizado que posee el Documento de Idoneidad.

**Persona Jurídica originaria de cada una de las Partes:** Es un sujeto de derecho dedicado al transporte internacional de carga y pasajeros por carretera, capaz de ejercer derechos y contraer obligaciones, constituido de conformidad con lo establecido en el ordenamiento jurídico de las Partes.

**Residente:** Para la República de Colombia, es el extranjero a quien la República de Colombia le haya otorgado visa de residente (RE).

**Tránsito Aduanero Internacional:** Es el régimen aduanero que permite el transporte terrestre, bajo control aduanero, de mercancías provenientes del exterior, desde una aduana de partida hasta una aduana de destino, con el cruce de una o varias frontetas, de conformidad con el ordenamiento jurídico de cada una de las Partes.

**Transporte de Carga Propias:** Es el traslado de mercancías realizado por persona jurídica cuya actividad comercial principal no sea el transporte remunerado de Carga, efectuado con vehículos de su propiedad y que se aplica exclusivamente a Carga que utilizan para su consumo o para la distribución de sus productos.

**Transporte Internacional de Carga por Carretera:** Aquel servicio prestado por un Transportista Autorizado, para el traslado de carga que se realiza desde un punto del territorio de la República Bolivariana de Venezuela, a través de un paso de frontera habilitado, a otro punto del territorio de la República de Colombia y viceversa, cumpliendo con todos los procedimientos de control dispuestos por ambos Estados.

**Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera:** Aquel servicio prestado por un Transportista Autorizado para el traslado de personas, desde un punto del territorio de la República Bolivariana de Venezuela, a través de un paso de frontera habilitado, a otro punto del territorio de la República de Colombia y viceversa, cumpliendo con todos los procedimientos de control en ambos Estados, de acuerdo con el lugar de origen, el lugar de destino, los itinerarios, horarios y frecuencias aprobadas por las Partes.

**Transporte por Carretera:** El servicio de transporte efectuado por vehículos que utilicen carretera como infraestructura vial.

**Transportista Autorizado:** Persona jurídica originaria de cada una de las Partes; debidamente autorizada en los términos del presente Acuerdo para realizar servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera; de conformidad con el ordenamiento jurídico de su Estado de origen.

**Tripulante:** Aquella persona que al ambar o salir en un vehículo del territorio nacional de las Partes, por cualquier paso de frontera habilitado para el transporte internacional, se encuentre a bordo del mismo prestando servicios para el Transportista Autorizado.

**Vehículo Automotor de Transporte de Carga:** Artefacto o Medio de transporte terrestre, con los elementos que constituyen el equipamiento normal para transporte, destinado a transportar carga por carretera, mediante tracción propia o susceptible de ser remolcado.

**Vehículo de Transporte de Pasajeros:** Artefacto o medio de transporte terrestre destinado al traslado de personas, que cumpla con la tipología, características y con los elementos que constituyen el equipamiento normal para transporte de pasajeros por carretera, mediante tracción propia y de conformidad con el ordenamiento jurídico interno.

**Vehículo Habilitado:** Artefacto o medio de transporte terrestre por carretera que cuenta con las autorizaciones respectivas, emitidas por la autoridad competente en materia de transporte internacional, para prestar el servicio de transporte de carga o de pasajeros.

**Unidad de Carga:** Parte del equipo de transporte utilizado para el acondicionamiento de mercancías, con el objeto de posibilitar o facilitar su transporte, susceptible de ser remolcado, pero que no tenga tracción propia.

**Artículo 4.** Se designan como órganos ejecutores para la aplicación del presente Acuerdo, los siguientes:

- a) Por la República Bolivariana de Venezuela: Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz, a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre y el Ministerio del Poder Popular para Transporte Terrestre.
- b) Por la República de Colombia: Ministerio de Transporte a través de la Dirección de Transporte y Tránsito.

**Artículo 5.** El servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera será prestado por el Transportista Autorizado, que cumpla con los requisitos establecidos en el presente Acuerdo.

**Artículo 6.** Para prestar el servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera, el transportista deberá obtener la autorización para cada uno de los vehículos y unidades de carga o pasajeros con que pretenda operar.

**Artículo 7.** Para solicitar la autorización de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera, el transportista debe ser persona jurídica de transporte, constituida en el territorio de cualquiera de las Partes. La conformación de la persona jurídica, se rige por el marco legal de la Parte en el cual fue creada.

**Artículo 8.** El servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera sólo podrá efectuarse a través de los pasos de frontera habilitados entre las Partes y estará sujeto a los mecanismos de control establecidos, conforme a sus respectivos ordenamientos jurídicos internos y a las condiciones señaladas en el presente instrumento.

**Artículo 9.** Las Partes, previo acuerdo, homologarán los documentos requeridos para el transporte internacional de carga y pasajeros por carretera, los cuales quedarán consignados en los Anexos respectivos.

**Artículo 10.** La identificación utilizada por cada una de las Partes para los vehículos matriculados (placas o patentes identificadoras de vehículos y otras identificaciones específicas), y que prestan al servicio de transporte internacional, debidamente autorizado, será reconocida como válida en la otra Parte.

**Artículo 11.** Las autoridades migratorias de cada Estado Parte, emitirán el Documento de Tripulante Terrestre Internacional, con una vigencia de un año (01), prorrogable por el mismo periodo, el cual regulará el registro, información, admisión, ingreso, permanencia y egreso de los tripulantes al territorio del otro Estado Parte, durante un periodo no mayor de 30 días de tránsito en el desarrollo de la prestación de servicio de transporte internacional de pasajeros o carga por carretera y de conformidad con el presente Acuerdo.

Cuando por casos fortuitos o de fuerza mayor, el tripulante deba extender su permanencia, deberá solicitar ante las autoridades migratorias una prórroga, que será otorgada por una sola vez, y no excederá los 15 días para su estadía. Luego de cumplido el lapso autorizado, el tripulante deberá abandonar el territorio del Estado donde se encuentre.

**Artículo 12.** Las autoridades migratorias, autorizarán la admisión, ingreso, permanencia y egreso de los pasajeros a su territorio por los pasos de frontera habilitados, con la presentación del pasaporte válido y vigente, respectivo visado cuando su condición regular o nacionalidad lo amerite, u otro documento que lo faculte de conformidad con lo establecido en el ordenamiento jurídico interno, los acuerdos y tratados internacionales suscritos y ratificados por los Estados Partes.

**Artículo 13.** Las autoridades migratorias de cada uno de los Estados Partes, autorizarán el ingreso y egreso de los tripulantes y los pasajeros, interviniendo el documento presentado, así como la Tarjeta Migratoria, con el respectivo sello migratorio, sin perjuicio de los controles posteriores que deban realizarse.

Para el caso de los tripulantes, no se exigirá pasaporte ni visa.

**Artículo 14.** La empresa de transporte internacional debidamente autorizada, con sus vehículos habilitados, deberá contratar un seguro que ampare la responsabilidad civil derivada de los accidentes ocasionados a pasajeros y a terceros o cosas no transportadas, y los daños corporales que sufra la tripulación como consecuencia de accidentes causados por los vehículos habilitados para que la empresa de transporte internacional por carretera preste el servicio. El seguro que debe tomar el transportista autorizado, podrá ser contratado en el territorio de la otra Parte o en el Estado de origen del mismo, y en todo caso la compañía de seguros que emita la póliza contará con representación en ambas Partes para garantizar la atención en los dos Estados, de conformidad con las normas previstas en el Anexo N° II del presente Acuerdo.

**Artículo 15.** La autorización de transporte internacional de cargas y pasajeros por carretera, otorgado por el organismo nacional competente del Estado de origen del Transportista Autorizado, tendrá una vigencia de cinco (5) años, contados a partir de la fecha de su emisión.

**Artículo 16.** La autorización para prestar el servicio de transporte internacional por carretera otorgada, de conformidad con el presente Acuerdo, es intransferible.

**Artículo 17.** Los organismos o entes nacionales de transporte terrestre competentes, de las Partes diseñarán e implementarán un sistema automatizado para llevar el registro de las personas jurídicas y vehículos habilitados para operar el servicio de transporte internacional de cargas y pasajeros por carretera, conforme a lo acordado por las Partes.

**Artículo 18.** El servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera, será realizado con vehículos de matrícula del Estado de origen o de la otra Parte y unidades de carga, debidamente habilitados. Los conductores de los referidos vehículos deberán poseer la nacionalidad de una de las Partes o condición de residente o migrante permanente, de conformidad con las definiciones establecidas en el Artículo 3 del presente Acuerdo.

**Artículo 19.** Para prestar el servicio de transporte internacional de carga y pasajeros por carretera, el Transportista solicitante deberá cumplir con los requisitos establecidos en el Anexo N° III de este Acuerdo.

**Artículo 20.** El transportista, una vez autorizado por su Estado de origen, deberá solicitar ante el organismo o ente nacional competente, en un lapso no mayor a sesenta (60) días calendario, contados a partir de la fecha de expedición del Documento de Idoneidad, el Permiso Complementario de prestación de servicios en la otra Parte.

Una vez vencido dicho lapso, sin que se hubiere solicitado el Permiso Complementario, el transportista deberá tramitar ante la autoridad que expidió el Documento de Idoneidad, la convalidación del mismo, para que pueda realizar el trámite del Permiso Complementario en la otra parte.

**Artículo 21.** Los transportistas autorizados de una de las Partes, no podrán realizar transporte interno en el territorio de la otra Parte.

**Artículo 22.** Los Transportistas Autorizados, los vehículos, las unidades de carga, los equipos de apoyo operacional y los servicios que presten, estarán sujetos a la legislación vigente en el territorio de cada Parte, reconociendo cada una de las Partes, el derecho de la otra de impedir la prestación del servicio en su territorio, cuando no se cumplan las condiciones y requisitos establecidos en las respectivas legislaciones, así como las disposiciones contempladas en este Acuerdo.

**Artículo 23.** En las operaciones o los regímenes de importación, exportación, tránsito y en el servicio de trasbordo, las Partes convienen en aplicar los procedimientos o las formalidades aduaneras, de conformidad con la normativa interna de cada una de ellas.

**Artículo 24.** El Manifiesto de Carga Internacionales uno de los documentos exigibles por las oficinas aduaneras de cada una de las Partes para identificar las cargas transportadas y su ubicación en las áreas de almacenamiento autorizadas o habilitadas, mientras se perfecciona la operación o régimen aduanero correspondiente. El mismo deberá ser acompañado por las Carta Porte Internacional por Carretera correspondientes.

de Prestación de Servicio y País • Número del Permiso de Origen de Prestación de Servicio o Complementarios de Prestación de Servicio y País (4 veces)	Idoneidad: Se indica el número de certificado del transportista autorizado y el país de origen. • N° del Permiso de Origen de Prestación de Servicio: • Lugar y Fecha de Expedición: Se indica la ciudad y fecha en la cual fue expedido el documento. • Firma y sello de la Autoridad Competente: Se indica la autoridad que expide el documento, en el caso de Venezuela, Dirección de Migración y Zonas Fronterizas SAIME.
<b>3era. y 4ta. PÁGINA</b>  Renovaciones:  Lugar y fecha de renovación, firma y sello de la autoridad competente  Vigencia 12 meses  (4 veces)	<b>3era. y 4ta. PÁGINA</b>  Renovación  Se indicará el periodo de renovación de documento, el lugar y fecha de la misma, y se coloca el sello y la firma de la autoridad que lo expide, en el caso de Venezuela, Dirección de Migración y Zonas Fronterizas SAIME.  (4 veces)
<b>Páginas 5 a 52:</b>  Espacios para registrar Entradas y Salidas	<b>5ta. Página a 51</b>  Espacios para los sellos de entrada y salida.

Adicionalmente, a continuación se plasman los requisitos para la expedición del Documento de Tripulante Terrestre Internacional:

<b>Para la República de Colombia</b>	<b>Para la República Bolivariana de Venezuela</b>
<b>Requisitos para Solicitar o Renovar el Documento de Tripulante Terrestre Internacional</b>	<b>Requisitos para la Solicitud y Expedición del Documento de Tripulante Terrestre Internacional</b>
9. Carta de la empresa autorizada, dirigida a la Coordinación de Pasaportes, con una vigencia no mayor de 30 días de expedida.	1. Solicitud Individual de Documento de Tripulante Terrestre Internacional, con la respectiva firma y sello del representante

presentando al conductor (nombres, documento de identificación), con sello y firma del representante legal o quien haga sus veces. 10. Formato de Solicitud Individual de Libreta de Tripulante Terrestre SC-FO-35, suministrado por la Oficina de Pasaportes y que se debe elaborar en la empresa, en letra impranta o máquina, firmada y sellada por el representante legal. 11. Fotocopia ampliada al 150%, del documento de identificación del titular. 12. Fotocopia del pase, en el cual debe aparecer el Factor RH y grupo sanguíneo. 13. Dos fotos 4.5 cm. X 3.5 cm., en fondo blanco, de frente y primerísimo plano de la cara. 14. Consignación en la entidad bancaria designada por el valor vigente de la libreta por primera vez o renovación. 15. Para la renovación se requieren los mismos documentos, pero solamente una fotografía	legal. 2. Fotocopia de la cédula de identidad (venezolanos y extranjeros residentes), ampliada al 150% 3. En caso de que el tripulante sea extranjero residente deberá anexar fotocopia del pasaporte donde aparezca estampada la respectiva visa vigente. 4. Certificado de un laboratorio que determine el grupo sanguíneo. 5. Dos (02) fotografías tamaño carnet en fondo blanco. 6. Una (01) fotocopia del Documento de idoneidad en el caso que sea transporte de carga o el permiso de origen de prestación de servicio en el caso que sea transporte de pasajeros, otorgados por el Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz, a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre y el Ministerio de Transporte de Colombia vigente con sus anexos 7. Original y dos fotocopias del Registro Mercantil. 8. Cancelación en depósito bancario de tres unidades tributarias (3 U.T.).
--	---

**ANEXO II  
ASPECTO DE SEGURO**

**ANEXO**

**ASPECTO DE SEGURO**

**PÓLIZA DE SEGURO DE RESPONSABILIDAD CIVIL PARA EL TRANSPORTADOR POR CARRETERA ENVIAJE INTERNACIONAL ENTRE LA REPUBLICA DE COLOMBIA Y LA REPUBLICA BOLIVARIANA DE VENEZUELA.**

**A) CONDICIONES**

**1.- OBJETO DEL SEGURO**

1.1.- El presente contrato de seguro tiene por objeto indemnizar o rembolsar al asegurado, hasta las sumas aseguradas contratadas, los montos por los cuales fuera civilmente responsable, en sentencia judicial ejecutoriada o en acuerdo autorizado de modo expreso por la entidad aseguradora, por hechos acaecidos durante la vigencia del seguro y relativo a:

1.1.1.- Muerte, daños personales y/o materiales causados a pasajeros.  
1.1.2.- Muerte, daños personales y/o materiales causados a terceros no transportados, a excepción de la carga transportada por el vehículo asegurado.

1.2.- El presente seguro garantizará el pago de las costas judiciales y honorarios del abogado para la defensa del asegurado y de la víctima. En este último caso, siempre que el pago fuera impuesto al asegurado por sentencia judicial firme o mediante acuerdo judicial o extrajudicial, observados los siguientes términos:

1.2.1.- En proporción a la suma asegurada fijada en la póliza y la diferencia entre este valor y la cuantía por la cual el asegurado sea civilmente responsable, en los términos del numeral 1.1., en los casos en que las costas y honorarios fueran debidos:

1.2.1.1.- Al abogado de la víctima.  
1.2.1.2.- Al abogado del asegurado designado por la entidad aseguradora y aceptada por el mismo.

1.2.1.3.- Al abogado designado por el propio asegurado con previa y expresa autorización de la entidad aseguradora.

1.2.2.- Los honorarios de los abogados serán íntegramente por cuenta de cada una de las partes, entidad aseguradora y asegurado, cuando cada uno designe a su abogado.

1.3.- Se entiende por pasajero a toda persona transportada que sea portadora de un pasaje o figure en la lista de pasajeros del vehículo asegurado.

1.4.- Se entiende por asegurado, a los efectos de las responsabilidades cubiertas, indistintamente, al propietario del vehículo asegurado, al empresario del transporte y/o al conductor del vehículo, debidamente autorizado.



<p>5.1.1.- Para daños a terceros no transportados:</p> <p>a) Muerte y/o daños personales: 20.000 US\$ por persona.</p> <p>b) Daños materiales: 15.000 US\$ por bien.</p> <p>5.1.1.1.- En el caso de varias reclamaciones relacionadas con un mismo evento, la responsabilidad de la entidad aseguradora por la cobertura prevista en el numeral 5.1.1, queda limitada a: 120.000US\$</p> <p>5.1.2.- Para daños a pasajeros:</p> <p>a) Muerte y/o daños personales: 20.000 US\$ por persona.</p> <p>b) Daños materiales: 500US\$ por persona.</p> <p>5.1.2.1.- En la hipótesis de varias reclamaciones relacionadas con un mismo evento, la responsabilidad de la entidad aseguradora por la cobertura prevista en el numeral 5.1.2, queda limitada a:</p> <p>a) Muerte y/o daños personales: 200.000US\$</p> <p>b) Daños materiales: 10.000 US\$</p> <p>5.2.- No obstante la determinación de los valores previstos en el numeral 5.1. de esta póliza, podrán ser convenidos entre asegurado y entidad aseguradora límites de suma asegurada más elevados; mediante anexo a la presente póliza y el pago de la prima correspondiente, los que pasarán a constituir los límites máximos de responsabilidad asumidos por la entidad aseguradora, por vehículo y evento.</p> <p>6.- PAGO DE PRIMA</p> <p>Queda entendido y acordado que el pago de la prima por concepto de esta póliza será hecho en dólares de los Estados Unidos de América, observada la legislación interna de cada país.</p> <p>El pago de la prima es condición indispensable para el inicio de la cobertura propuesta en esta póliza.</p> <p>7.- PERJUICIOS NO INDEMNIZABLES</p> <p>Además de las exclusiones previstas en esta póliza, tampoco serán indemnizadas las reclamaciones resultantes de:</p> <p>a) Reconocimiento de culpabilidad o de derechos de indemnización o realización de transacciones de cualquier especie, que formalizara el asegurado sin autorización escrita de la entidad aseguradora.</p> <p>b) Una contademanda que sea consecuencia de haber iniciado el asegurado juicio por daños y perjuicios que se hubieran originado por un hecho cubierto por esta póliza, sin haber obtenido previamente el consentimiento por escrito de la entidad aseguradora.</p>	<p>2.- RIESGO CUBIERTO</p> <p>Se considera riesgo cubierto la responsabilidad civil del asegurado (de acuerdo con lo previsto en el numeral 1.) proveniente de daños materiales o personales causados por el vehículo transportador discriminado en esta póliza o por la carga en él transportada, a pasajeros, terceros no transportados, cosas transportadas o no, excepto los daños a la carga transportada por el vehículo asegurado.</p> <p>3.- ÁMBITO GEOGRÁFICO</p> <p>Las disposiciones de este contrato de seguro sólo se aplican a eventos ocurridos fuera del territorio del país donde fue contratado el seguro.</p> <p>4.- RIESGOS NO CUBIERTOS</p> <p>4.1.- El presente contrato no cubre reclamaciones relativas a responsabilidades provenientes de:</p> <p>a) Dolo o culpa grave del asegurado, sus representantes o agentes, salvo que se trata de un conductor que esté al servicio del propietario del vehículo asegurado o empresario de transporte, en cuyo caso la entidad aseguradora podrá subrogarse en los derechos y acciones del damnificado contra el conductor, hasta el importe indemnizado;</p> <p>b) Radiaciones ionizantes o cualquier otro tipo de emanaciones surgidas en la producción, transporte, utilización o neutralización de materiales de fisión o sus residuos, así como cualquier evento resultante de energía nuclear, con fines pacíficos o bélicos;</p> <p>c) Hurto, robo o apropiación indebida del vehículo asegurado;</p> <p>d) Tentativa del asegurado, sus representantes y/o agentes en obtener beneficios ilícitos del seguro a que este contrato se refiere;</p> <p>e) Actos de hostilidad o de guerra, rebelión, insurrección, revolución, confiscación, nacionalización, destrucción o requisición proveniente de cualquier acto de autoridad de facto o de derecho, civil o militar, y en general todo acto o consecuencia de esos hechos, así como también actos practicados por cualquier persona actuando por parte de, o en relación con, cualquier organización cuyas actividades pretendan derrocar por la fuerza al gobierno o instigar a su derrocamiento, por la perturbación del orden político o social del país, por medio de actos de terrorismo, guerra revolucionaria, subversión o guerrilla, tumulto popular, huelga y paros patronales;</p> <p>f) Multas y/o fianzas;</p> <p>g) Gastos y honorarios incurridos en acciones o procesos penales;</p> <p>h) Daños causados al asegurado, sus ascendientes, descendientes o cónyuge, así como a cualquier pariente que con él resida o que dependa económicamente de él;</p> <p>i) Daños causados a socios, o a los empleados y dependientes del asegurado, con motivo o en ocasión del trabajo;</p> <p>j) Conducción del vehículo por el asegurado, sus dependientes o terceros autorizados por él, sin permiso legal propio para el vehículo asegurado;</p>
<p>k) Cuando el vehículo esté destinado a fines distintos de los permitidos;</p> <p>l) Cuando el vehículo asegurado sea conducido por una persona en estado de ebriedad o bajo la influencia de cualquier droga que produzca efectos estimulantes, desinhibitorios, alucinógenos o somníferos. Se excluye también la responsabilidad asumida cuando el conductor se niegue a que le sea practicada la prueba de alcoholemia, habiendo sido requerido a ello por la autoridad competente;</p> <p>m) Los daños a puentes, básculas, viaductos, carreteras y a todo lo que pueda existir sobre o bajo los mismos, debido al peso o dimensión de la carga transportada, que contraríen disposiciones legales o reglamentarias;</p> <p>n) Los daños causados a terceros en accidentes de tránsito luego de los cuales el conductor del vehículo asegurado se da a la fuga;</p> <p>o) Terremoto, temblor, movimiento telúrico, erupción volcánica, inundación y huracán;</p> <p>p) Comprobación de que el asegurado o cualquier otra persona, obrando por su cuenta, obstaculiza el ejercicio de los derechos de la entidad aseguradora establecida en esta póliza;</p> <p>q) Daños ocasionados como consecuencia de carreras, desafíos o competencias de cualquier naturaleza en que participe el vehículo asegurado, así como también en sus actos preparatorios;</p> <p>r) Daños a bienes de terceros en poder del asegurado para guarda o custodia, uso, manipulación o ejecución de cualquier trabajo;</p> <p>s) Daños a bienes de terceros en poder del asegurado para su transporte, excepto los equipajes de los pasajeros en el vehículo asegurado;</p> <p>t) Accidentes ocurridos por exceso de la capacidad, o del volumen, peso, dimensión de la carga, que contravengan disposiciones legales o reglamentarias, así como también los accidentes ocurridos por acondicionamiento inadecuado y/o deficiencia de embalaje;</p> <p>u) Responsabilidad asumida por el asegurado en contratos o convenciones con terceros, distintas a contratos de transporte;</p> <p>v) Daños sufridos por personas transportadas en lugares no específicamente destinados o apropiados a tal fin;</p> <p>x) Daños que ocurran en el tránsito del vehículo por trayectos y/o vías no habilitadas, salvo causa de fuerza mayor;</p> <p>y) Daños morales.</p> <p>4.2.- En los casos de las exclusiones previstas en las letras (j), (l), (n) y (x), la entidad aseguradora pagará las indemnizaciones que correspondan, dentro de los capitales asegurados, repliéndose por los montos respectivos en contra de los asegurados y todos los que civilmente sean responsables del daño, subrogándose en las acciones y derechos del indemnizado.</p> <p>5.- SUMAS ASEGURADAS Y LÍMITES MÁXIMOS DE RESPONSABILIDAD</p> <p>5.1.- Las siguientes son los montos asegurados y los máximos de responsabilidad, por vehículo y por evento;</p>	<p>8.- OBLIGACIONES DEL ASEGURADO</p> <p>8.1.- Ocurrencia del siniestro.</p> <p>8.1.1.- En caso de siniestro cubierto por esta póliza el asegurado y/o conductor se obligan a cumplir las siguientes disposiciones:</p> <p>a) Dar aviso del siniestro a la entidad aseguradora o a su representante local, entregándole el "formulario de aviso de siniestro", debidamente diligenciado, dentro de los cinco (5) días hábiles de haber conocido la ocurrencia del siniestro, salvo caso de fuerza mayor.</p> <p>b) Entregar a la entidad aseguradora o a su representante local, dentro de los tres (3) días hábiles de recibida, cualquier reclamación, intimación, carta o documento que se relacione con el hecho (siniestro).</p> <p>8.2.- Conservación de vehículos.</p> <p>El asegurado está obligado a mantener el vehículo en buen estado de conservación.</p> <p>8.3.- Modificación del riesgo.</p> <p>8.3.1.- El asegurado se obliga a comunicar a la entidad aseguradora, por escrito, en un plazo no mayor a diez (10) días hábiles, cualquier hecho o alteración de importancia relativo al vehículo cubierto por esta póliza, tales como:</p> <p>a) Alteraciones en las características técnicas del propio vehículo o en el uso del mismo;</p> <p>b) Alteraciones en el interés del asegurado sobre el vehículo.</p> <p>8.3.1.1.- En cualquier caso, la responsabilidad de la entidad aseguradora solamente subsistirá si prueba expresamente las alteraciones que le fueran comunicadas de inmediato, efectuando en la póliza las necesarias modificaciones. Si la entidad aseguradora no manifiesta dentro de los quince (15) días continuos su disconformidad con las alteraciones comunicadas, se considerarán cubiertas las referidas alteraciones.</p> <p>8.4.- Otras obligaciones.</p> <p>8.4.1.- El asegurado está obligado a comunicar la contratación o cancelación de cualquier otro seguro que cubra los mismos riesgos previstos en esta póliza, con relación al mismo vehículo.</p> <p>8.4.2.- Dar aviso inmediato del siniestro a las autoridades públicas competentes.</p> <p>8.4.3.- Si la entidad aseguradora o su representante asuma la defensa del asegurado en las acciones de indemnización que promuevan los damnificados, el asegurado está obligado a otorgar los mandatos que le sean solicitados, poniendo a disposición de la entidad aseguradora todos los datos y antecedentes que habiliten la más eficaz defensa; todo ello dentro de los plazos que fijen las leyes procesales respectivas, para evitar la exoneración de responsabilidad de la entidad aseguradora.</p> <p>8.4.4.- Apoyar, con todos los medios a su alcance, las gestiones que la entidad aseguradora o su representante realicen, tanto por vía judicial o extrajudicial.</p> <p>9.- LIQUIDACIÓN DE SINIESTROS.</p>

<p>La liquidación de cualquier siniestro cubierto por este contrato se regirá por las siguientes reglas:</p> <p>a) Establecida la responsabilidad civil del asegurado, en los términos del numeral 1.- OBJETO DEL SEGURO, la entidad aseguradora indemnizará o reembolsará, dentro de los treinta (30) días calendario siguientes, los perjuicios que el asegurado estuviera obligado a pagar, observados los límites de responsabilidad fijados en la póliza;</p> <p>b) Cualquier acuerdo judicial o extrajudicial con el tercero damnificado, sus beneficiarios o herederos, sólo obligará a la entidad aseguradora, si ésta diere su aprobación previa por escrito;</p> <p>c) Interpuesta cualquier acción civil o penal, el asegurado dará inmediato aviso a la entidad aseguradora, nombrando de acuerdo con ella los abogados de la defensa para la acción civil;</p> <p>d) Aunque no figure en la acción civil, la entidad aseguradora dará instrucciones para la defensa, interviniendo directamente en la misma, si lo estima conveniente, en calidad de tercero;</p> <p>e) La apreciación en principio de la responsabilidad del asegurado, en la producción de siniestros que causen daños a terceros, queda al exclusivo criterio de la entidad aseguradora, quien podrá indemnizar a los reclamantes con cargo a la póliza o rechazar su reclamación.</p> <p>Si la entidad aseguradora considera que la responsabilidad del siniestro corresponde total o parcialmente al asegurado, y las reclamaciones formuladas a ésta excediesen o pudiesen exceder del monto disponible del seguro, la entidad aseguradora no podrá realizar ningún arreglo judicial o extrajudicial, sin la conformidad de asegurado, dada por escrito.</p> <p>No obstante, la entidad aseguradora podrá pagar indemnizaciones, las cuales no podrán exceder la suma asegurada, debiendo dejar constancia que ello no comprometa la responsabilidad del asegurado ni implique reconocer los hechos o el derecho del tercero.</p> <p><b>10.- PÉRDIDA DE DERECHOS</b></p> <p>El no cumplimiento, por parte del asegurado, de cualesquiera de las estipulaciones de la presente póliza, excepto en los casos expresamente previstos en ella, liberará a la entidad aseguradora del pago de indemnizaciones, sin derecho a devolución de prima.</p> <p><b>11.- VIGENCIA Y CANCELACIÓN DEL CONTRATO</b></p> <p>El presente contrato de seguros tendrá vigencia de hasta un (1) año y solamente podrá ser cancelado o rescindido, total o parcialmente, exceptuando los casos previstos por la ley, por acuerdo entre las partes contratantes, observadas las siguientes condiciones:</p> <p>a) Si la rescisión es a petición del asegurado, la entidad aseguradora devolverá de la prima recibida, previa deducción de la comisión pagada al intermediario de seguro, la parte proporcional por el tiempo no transcurrido, descontando los gastos administrativos por emisión de pólizas, impuestos y contribuciones, conforme a la legislación de cada país.</p>	<p>b) Si la rescisión es por iniciativa de la entidad aseguradora, ésta refundirá, de la prima recibida, la parte proporcional por el tiempo transcurrido, además de los gastos administrativos por emisión de pólizas, impuestos y contribuciones, conforme a la legislación de cada país.</p> <p><b>12.- SUBROGACIÓN DE DERECHOS</b></p> <p>La entidad aseguradora se subrogará, hasta el límite del pago que efectúe, en todos los derechos y acciones que tenga el asegurado contra terceros, por motivo del siniestro, así como los que correspondan a terceros contra el asegurado, en las hipótesis contempladas en el numeral 4.2. de este contrato.</p> <p><b>13.- PRESCRIPCIÓN.</b></p> <p>Toda acción de indemnización prescribe en los plazos y en las formas que disponga la legislación del país en que se emitió el contrato de seguro.</p> <p><b>14.- REPRESENTACIÓN DE LAS ENTIDADES ASEGURADORAS PARA GESTIONAR LAS RECLAMACIONES</b></p> <p>Serán representantes de la entidad aseguradora que emite la póliza, para gestionar las reclamaciones en la otra Parte, aquellas personas jurídicas señaladas en la póliza.</p> <p><b>15.- TRIBUNAL COMPETENTE</b></p> <p>Sin perjuicio de los derechos que en cada caso correspondan a los terceros damnificados, para las acciones derivadas de este contrato de seguro, será competente el tribunal de la Parte que elija el beneficiario de la póliza.</p> <p><b>16. VEHÍCULOS ASEGURABLES</b></p> <p>Para los efectos del presente seguro, la expresión vehículo tiene los siguientes significados:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vehículo de Transporte de Pasajeros: artefacto con los elementos que constituyen el equipamiento normal para transporte, destinado a transportar pasajeros por carretera, mediante tracción propia.</li> <li>2. Vehículo Automotor de Transporte de Carga: artefacto con los elementos que constituyen el equipamiento normal para transporte, destinado a transportar carga por carretera, mediante tracción propia o susceptible de ser remolcado.</li> </ol>
<p><b>ANEXO PARA CUBRIR DAÑOS OCASIONADOS A PERSONAS TRANSPORTADAS DE LA PÓLIZA DE SEGURO DE RESPONSABILIDAD CIVIL PARA EL TRANSPORTISTA POR CARRETERA EN VIAJE INTERNACIONAL ENTRE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y LA REPÚBLICA BOLIVARIANA DE VENEZUELA (TRIPULANTES)</b></p> <p><b>Objeto del Amparo.</b></p> <p>En consideración al pago de la prima adicional correspondiente, se cubren los daños corporales sufridos en accidentes de tránsito por los tripulantes poseedores de la respectiva Libreta de Tripulante Terrestre, ocupantes de los vehículos cubiertos bajo la póliza a la cual accede este anexo, con sujeción a las siguientes coberturas:</p> <p>1.1 Gastos médicos, quirúrgicos, farmacéuticos y hospitalarios, por lesiones corporales, hasta por US\$1.000 por persona.</p> <p>1.2 Invalidez total y permanente como consecuencia del accidente, determinada dentro del año siguiente a su ocurrencia y certificada por un médico autorizado, por un monto de US\$ 4.000 por persona.</p> <p>1.3 Muerte como consecuencia directa del accidente, siempre y cuando se produzca dentro del año siguiente a la fecha de ocurrencia del mismo y por un monto de 6.000 por persona.</p> <p>Del valor de la indemnización por muerte se deducirá, en su caso, lo pagado por invalidez total y permanente.</p> <p>Las partes, de común acuerdo, podrán pactar sumas aseguradas superiores a las fijadas en esta cláusula.</p> <p>2. Prueba del accidente y de sus consecuencias.</p> <p>El accidente de tránsito y la muerte se probarán mediante certificado de la autoridad pública competente; los gastos médicos, quirúrgicos, farmacéuticos y hospitalarios mediante las facturas expedidas por los médicos y/o establecimientos hospitalarios correspondientes.</p> <p>3. Pago de la indemnización por Muerte.</p> <p>Serán beneficiarios de la indemnización por muerte los señalados por la ley aplicable a la víctima.</p> <p>4. Ámbito Geográfico.</p> <p>Este amparo sólo cubrirá accidentes ocurridos fuera del territorio nacional del país emisor de la póliza.</p> <p>_____ FIRMA PERSONA AUTORIZADA POR ENTIDAD ASEGURADORA</p> <p>_____ FIRMA DEL ASEGURADO</p>	<p style="text-align: center;"><b>ANEXO III TRANSPORTE INTERNACIONAL</b></p> <p style="text-align: center;"><b>ANEXO ASPECTO DE TRANSPORTE</b></p> <p style="text-align: center;"><b>DOCUMENTO DE IDONEIDAD</b></p>

<p style="text-align: center;"><b>N° DI.VE 0000-00</b></p> <p>El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre –INTT– ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera</p> <p style="text-align: center;"><b>CERTIFICA:</b></p> <p>Que la Empresa o Cooperativa <u>XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX</u>, con domicilio principal en la ciudad de <u>XXXXXXXXXX</u> - Estado <u>XXXXXXXX</u>, República Bolivariana de Venezuela, ha sido autorizada, mediante Providencia N° <u>XXX</u> para realizar operaciones de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera, con los vehículos descritos en el Anexo "Relación de Vehículos Habilitados".</p> <p><u>Caracas, XXXXXXXXXXXX</u> Lugar y fecha de expedición</p> <p><u>XXXXXXXXXXXX</u> Fecha de vencimiento</p> <p style="text-align: center;">Firma y Sello Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO</p>	<p style="text-align: center;"><b>PERMISO COMPLEMENTARIO DE PRESTACIÓN DE SERVICIO</b></p> <p style="text-align: center;"><b>N° PCPS VE 0000-00</b></p> <p>El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre –INTT– ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera</p> <p style="text-align: center;"><b>CERTIFICA:</b></p> <p>Que la Empresa o Cooperativa, <u>XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX</u>, con domicilio principal en la ciudad de <u>XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX</u>, República de Colombia, con Documento de Idoneidad N° <u>DI CO 0000-00</u>, otorgado por el Ministerio de Transporte de la República de Colombia, ha sido autorizada mediante Providencia N° <u>XXX</u>, para realizar operaciones de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera, con los vehículos descritos en el Anexo "Relación de Vehículos Habilitados".</p> <p><u>Caracas, XXXXXXXXXXXX</u> Lugar y fecha de expedición</p> <p><u>XXXXXXXXXXXX</u> Fecha de vencimiento</p> <p style="text-align: center;">Firma y Sello Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO</p>
<p style="text-align: center;"><b>ANEXO</b> <b>ASPECTO DE TRANSPORTE</b></p> <p style="text-align: center;"><b>PERMISO ESPECIAL DE ORIGEN PARA TRANSPORTE DE CARGA PROPIA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>N° PEOCP.VE 0000-00</b></p> <p>El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre –INTT– ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera</p> <p style="text-align: center;"><b>CERTIFICA:</b></p> <p>Que la Empresa o Cooperativa <u>XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX</u>, con domicilio principal en la ciudad de <u>XXXXXXXXXX</u> - Estado <u>XXXXXXXX</u>, República de <u>XXXXXXXXXX</u>, ha sido autorizada, mediante Providencia N° <u>XXX</u> para realizar operaciones de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera de Carga Propia, con los vehículos descritos en el Anexo "Relación de Vehículos Habilitados".</p> <p><u>Caracas, XXXXXXXXXXXX</u> Lugar y fecha de expedición</p> <p><u>XXXXXXXXXXXX</u> Fecha de vencimiento</p> <p style="text-align: center;">Firma y Sello Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO</p>	<p style="text-align: center;"><b>ANEXO</b> <b>ASPECTO DE TRANSPORTE</b></p> <p style="text-align: center;"><b>PERMISO ESPECIAL COMPLEMENTARIO PARA TRANSPORTE DE CARGA PROPIA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>N° PECCP.VE 0000-00</b></p> <p>El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre –INTT– ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera</p> <p style="text-align: center;"><b>CERTIFICA:</b></p> <p>Que la Empresa o Cooperativa <u>XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX</u>, con domicilio principal en la ciudad de <u>XXXXXXXXXX</u> - Estado <u>XXXXXXXX</u>, República de <u>XXXXXXXXXX</u>, con Permiso Especial de Origen para Transporte de Carga Propia N° PEOCP VE 0000-00, ha sido autorizada, mediante Providencia N° <u>XXX</u> para realizar operaciones de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera de Carga Propia, con los vehículos descritos en el Anexo "Relación de Vehículos Habilitados".</p> <p><u>Caracas, XXXXXXXXXXXX</u> Lugar y fecha de expedición</p> <p><u>XXXXXXXXXXXX</u> Fecha de vencimiento</p> <p style="text-align: center;">Firma y Sello Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO</p>

**ANEXO  
ASPECTO DE TRANSPORTE**

**PERMISO DE ORIGEN PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA**

**N° POPC.VE 0000-00**

El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre -INTT- ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera

**CERTIFICA:**

Que la Empresa o Cooperativa xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx, con domicilio principal en la ciudad de xxxxxxxxxxx - Estado xxxxxxxx, República Bolivariana de Venezuela, ha sido autorizada, mediante Providencia N° xxx, para realizar operaciones de Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera, con los vehículos descritos en el Anexo I "Relación de Vehículos Habilitados" y en las rutas, frecuencias, horarios e itinerarios indicadas en el Anexo II "Tráfico a Operar", que forman parte del presente permiso.

Caracas, xxxxxxxxxxx  
Lugar y fecha de expedición

xxxxxxxxxxxxx  
Fecha de vencimiento

Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**ANEXO II  
TRAFICO A OPERAR**

**PERMISO DE ORIGEN PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA**

**N° POPC.VE 0000-00**

RUTA Origen/Destino	FRECUENCIAS	HORARIOS	ITINERARIO

Caracas, xxxxxxxxxxx  
Lugar y fecha de expedición

xxxxxxxxxxxxx  
Fecha de vencimiento

Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**ANEXO II  
TRAFICO A OPERAR**

**PERMISO COMPLEMENTARIO PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA**

**N° PCPC.VE 0000-00**

RUTA Origen/Destino	FRECUENCIAS	HORARIOS	ITINERARIO

Caracas, xxxxxxxxxxx  
Lugar y fecha de expedición

xxxxxxxxxxxxx  
Fecha de vencimiento

Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

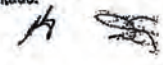

**INSTRUCTIVO  
DOCUMENTO DE IDONEIDAD  
O PERMISO COMPLEMENTARIO DE PRESTACIÓN DE SERVICIO**

**INDICACIONES PARA EL LLENADO DE LA INFORMACIÓN**

**1.- Expedición del Documento de Idoneidad.-** El ente nacional competente en materia de transporte terrestre del país de origen del transportista expedirá, mediante Providencia Administrativa, el Documento de Idoneidad con su Anexo, el cual reposará en su poder y entregará al transportista las copias certificadas o autenticadas que éste requiera.

**2.- Expedición del Permiso Complementario de Prestación de Servicio.-** El ente nacional competente en materia de transporte terrestre de los Estados partes, por los cuales pretende operar el transportista expedirá, mediante Providencia Administrativa, el Permiso Complementario de Prestación de Servicio con su respectivo Anexo, el cual reposará en su poder y entregará al transportista autorizado las copias certificadas o autenticadas que éste requiera.

**3.- Numeración del Documento de Idoneidad y del Permiso Complementario de Prestación de Servicio.-** El número de identificación del Documento de Idoneidad y del Permiso Complementario de Prestación de Servicio será asignado por el ente nacional competente en materia de transporte terrestre que lo otorgó. Estará conformado por las siglas DI, para el Documento de Idoneidad o PCPS para el Permiso Complementario de Prestación de Servicio; a continuación la identificación de los estados partes que otorgue el Documento o el Permiso, utilizándose las dos primeras letras de su nombre: Colombia (CO) y Venezuela (VE); luego, una numeración ascendente que empieza con el 0001; y, finalmente, los dos últimos dígitos del año de expedición. Ej. N° DI. VE 0001-00.  
En la asignación del número de identificación se cumplirá un estricto orden correlativo, de acuerdo a la procedencia de su otorgamiento.

<p style="text-align: center;"><b>INSTRUCTIVO</b></p> <p style="text-align: center;"><b>DOCUMENTO DE HABILITACION DEL VEHICULO</b></p> <p><b>A. INDICACIONES GENERALES</b></p> <p>La diagramación del formato "Documento de Habilitación del Vehículo" tendrá las siguientes medidas: 95 mm x 75 mm.</p> <p><b>B. INDICACIONES PARA EL LLENADO DEL FORMATO DE DOCUMENTO DE HABILITACIÓN DEL VEHÍCULO</b></p> <p>Nº Este espacio se reserva para el número asignado al Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. N°CH 001-01</p> <p>Casilla 1: <b>Nombre razón social de la empresa o cooperativa.</b> Se indicará la denominación o razón social del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo.</p> <p>Casilla 2: <b>Nº Documento de Idoneidad.</b> Se indicará el número del Documento de Idoneidad del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo. Ej. DI. VE 0001-01</p> <p>Casilla 3: <b>Fecha de expedición.</b> Se indicará el día, mes y año de expedición u otorgamiento del Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2013</p> <p>Casilla 4: <b>Fecha de vencimiento.</b> Se indicará el día, mes y año de expiración o caducidad del Certificado de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2014</p> <p>Casilla 5: <b>Vigencia.</b> Se indicará la vigencia del mencionado certificado de habilitación. Ej. Un (01) año.</p> <p>Casilla 6: <b>Placa.</b> Se indicará la matrícula del vehículo.</p> <p>Casilla 7: <b>País.</b> Se colocaran las iniciales del País que ha emitido la matrícula.</p> <p>Casilla 8: <b>Marca.</b> Fabricante del vehículo.</p> <p>Casilla 9: <b>Número de ejes.</b> Se indicará el número de ejes del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 10: <b>Año de fabricación.</b> Se indicará el año de fabricación del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 11: <b>Tipo de vehículo.</b> Se indicará el tipo de vehículo habilitado de acuerdo a información establecida en el certificado de registro del vehículo.</p> <p>Casilla 12: <b>Tara.</b> Se indicará en kilogramos el peso neto del vehículo, es decir, peso del vehículo vacío.</p> <p>Casilla 13: <b>Capacidad de carga.</b> Se indicará la carga útil máxima permitida para la cual fue diseñado el vehículo expresa en kilogramo.</p> <p>Casilla 14: <b>Peso bruto vehicular.</b> Se indicará en kilogramos el resultado de la suma del peso neto vehicular o tara y el peso de la carga máxima permitida.</p>	<p>Casilla 15: <b>Dimensiones del vehículo.</b> Se indicará el ancho, la altura y la longitud máximas del vehículo.</p> <p>Casilla 16: <b>Serial de Carrocería o Chasis.</b> Se indicará el número o serie del chasis del vehículo habilitado.</p> 
<p style="text-align: center;"><b>INSTRUCTIVO</b></p> <p style="text-align: center;"><b>ANEXO DE RELACION DE VEHÍCULOS HABILITADOS</b></p> <p><b>A. INDICACIONES PARA EL LLENADO DE LA INFORMACION EN EL ANEXO</b></p> <p>Casilla 1: <b>Tipo de Permisos, Documento de Idoneidad o Permiso Complementario de Prestación de Servicio.</b></p> <p>Casilla 2: <b>Numeración del Documento de Idoneidad y del Permiso Complementario de Prestación de Servicio.</b> El número de identificación del Documento de Idoneidad, Permiso Complementario de Prestación de Servicios será asignado por el organismo de nacional competente en materia de transporte terrestre de cada país.</p> <p>Casilla 3: <b>Nombre razón social de la empresa o cooperativa.</b> Se indicará la denominación o razón social del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo.</p> <p>Casilla 4: <b>Números de Páginas.</b> Se indicará los números de páginas de acuerdo a la cantidad que se use ej. 01/03, 02/03, 03/03.</p> <p>Casilla 5: <b>Número de correlativo.</b> Se enumerará con tres (3) dígitos, a partir del 001.</p> <p>Casilla 6: <b>Placa.</b> Se indicará la matrícula del vehículo.</p> <p>Casilla 7: <b>País.</b> Se colocaran las iniciales del País que ha emitido la matrícula.</p> <p>Casilla 8: <b>Marca.</b> Fabricante del vehículo.</p> <p>Casilla 9: <b>Tipo de vehículo.</b> Se indicará el tipo de vehículo habilitado de acuerdo a información establecida en el certificado de registro del vehículo.</p> <p>Casilla 10: <b>Número de ejes.</b> Se indicará el número de ejes del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 11: <b>Tara.</b> Se indicará en kilogramos el peso neto del vehículo, es decir, peso del vehículo vacío.</p> <p>Casilla 12: <b>Peso bruto vehicular.</b> Se indicará en kilogramos el resultado de la suma del peso neto vehicular o tara y el peso de la carga máxima permitida.</p> <p>Casilla 13: <b>Año de fabricación.</b> Se indicará el año de fabricación del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 14: <b>Serial de Carrocería o Chasis.</b> Se indicará el número o serie del chasis del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 15: <b>Condición del vehículo.</b> Se indicará si el vehículo es vinculado, propio o leasing.</p> <p>Casilla 16: <b>Número de Documento de Habilitación del Vehículo.</b> Se indicará el número asignado al Documento de Habilitación del Vehículo y los últimos dígitos del año que se está expidiendo. Ej. VE-001-01</p> <p>Casilla 17: <b>Fecha de vencimiento Documento de Habilitación del Vehículo.</b></p>	<p>Se indicará la vigencia del mencionado documento de habilitación del vehículo. Ej. 23/07/2014.</p> 

**ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS**

<sup>1)</sup> PERMISO COMPLEMENTARIO DE PRESTACIÓN DE SERVICIO    <sup>2)</sup> PCPE VE 0000-00    <sup>3)</sup> NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA    <sup>4)</sup> PAG. N° 0000

N°	PLACA	PAIS	MARCA	TIPO DE VEHICULO	N° TABA (Kg)	PESO BRUTO VEHICULO (Kg)	AÑO	SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	Ubicacion Propia o Tránsito y Leasing u	Estado Certificado de Habilitación	Fecha de Vencimiento C.H.

**FIRMA Y SELLO**  
 Apellidos y Nombres  
 Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
 Dorsal N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
 Oficina Central N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS**

<sup>1)</sup> DOCUMENTO DE IDONEIDAD    <sup>2)</sup> DI VE 0000-00    <sup>3)</sup> NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA    <sup>4)</sup> PAG. N° 0000

N°	PLACA	PAIS	MARCA	TIPO DE VEHICULO	N° TABA (Kg)	PESO BRUTO VEHICULO (Kg)	AÑO	SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	Ubicacion Propia o Tránsito y Leasing u	Estado Certificado de Habilitación	Fecha de Vencimiento C.H.

**FIRMA Y SELLO**  
 Apellidos y Nombres  
 Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
 Dorsal N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
 Oficina Central N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**DOCUMENTO DE HABILITACION DEL VEHICULO**  
N° DH 000-00

NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA				N° DOCUMENTO DE HABILITACION			
N° PLACA		N° TABA (Kg)		N° PESO BRUTO VEHICULO (Kg)		AÑO	
SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS				UBICACION PROPIA O TRÁNSITO Y LEASING U			
ESTADO CERTIFICADO DE HABILITACION				FECHA DE VENCIMIENTO C.H.			

**FIRMA Y SELLO**  
 Apellidos y Nombres  
 Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
 Dorsal N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
 Oficina Central N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS**

<sup>1)</sup> PERMISO ESPECIAL DE ORDEN PARA TRANSPORTE DE CARGA PROPIA    <sup>2)</sup> PECP VE 0000-00    <sup>3)</sup> NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA    <sup>4)</sup> PAG. N° 0000

N°	PLACA	PAIS	MARCA	TIPO DE VEHICULO	N° TABA (Kg)	PESO BRUTO VEHICULO (Kg)	AÑO	SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	Ubicacion Propia o Tránsito y Leasing u	Estado Certificado de Habilitación	Fecha de Vencimiento C.H.

**FIRMA Y SELLO**  
 Apellidos y Nombres  
 Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
 Dorsal N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
 Oficina Central N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS**  
**DOCUMENTO DE HABILITACION DEL VEHICULO**  
N° PEDCP 000-00

Permisos emitidos por la Empresa/Cooperativa				Permisos emitidos por el Instituto para el Transporte por Carretera			
Fecha de Expedición		Fecha de Vencimiento		Vigencia		País	
Marca		Modelo		Tipo de Vehículo		Placa	
Tipo de Vehículo		Capacidad de Carga (Kg)		Peso Bruto Vehicular (Kg)		Número de Asientos	
Alto		Largo		Ancho		Número de Vehículos D.T.	

**FIRMA Y SELLO**  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**PERMISO ESPECIAL COMPLEMENTARIO PARA TRANSPORTE DE CARGA PROPIA**      N° PECCP VE 0000-00      NOMBRE O RAZÓN SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA      N° PAD. N° 0000

N°	PLACA	PAIS	MARCA	TIPO DE VEHICULO	N° DE EJES	TARA (kg)	PESO BRUTO VEHICULAR (kg)	AÑO	SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	Vehículo Pesado o P. Leve (kg)	Número de Asientos	Fecha de Vencimiento D.T.

**FIRMA Y SELLO**  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS**

PERMISO DE ORIGEN PARA EL TRANSPORTES INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA      N° POPC VE 0000-00      NOMBRE O RAZÓN SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA      N° PAD. N° 0000

N°	PLACA	PAIS	MARCA	TIPO DE VEHICULO	N° DE EJES	TARA (kg)	PESO BRUTO VEHICULAR (kg)	AÑO	SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	N° DE ASIENTOS	Número de Vehículos D.T.	Fecha de Vencimiento D.T.

**FIRMA Y SELLO**  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**N° POPC VE 000-00**

Nombre o razón social de la empresa o cooperativa								Permiso de Origen para el Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera	
Fecha de Expedición		Fecha de Vencimiento		Vigencia		País		Placa	
Marca		Modelo		Tipo de Vehículo		Placa		Tipo de Vehículo	
Tara (kg)		Capacidad de Carga (Kg)		Peso Bruto Vehicular (Kg)		Número de Asientos		Serial de Carrocería o Chasis	
Alto		Largo		Ancho		Número de Asientos		Serial de Carrocería o Chasis	

**FIRMA Y SELLO**  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS**

PERMISO COMPLEMENTARIO PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA

FORMA Y SELLO  
 Apellidos y Nombres  
 Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
 Decreto 1073 de 2015 para 2016 y 1082 de 2016  
 Geometría Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

N°	PLACA	PAIS	MARCA	TIPO DE VEHICULO	N° DE EJES	TARA (KG)	PESO BRUTO VEHICULAR (KG)	AÑO	SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	VOLUMEN PROPIA LEASING + L	N° ASIENTOS	Numero Documento de Inmatriculación	Fecha de Vencimiento DVA

Anexo

**PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE CARGA Y PASAJEROS POR CARRETERA**

**Documento de Idoneidad**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.
- Registro de Información Fiscal (RIF) o Número de Identificación Tributaria (NIT).
- Relación de las características de los vehículos y unidades de carga a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios, vinculados o en leasing.
- Contratos de Vinculación, para el caso de vehículos y unidades de carga de propiedad de terceros y para el caso de vehículos en leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.
- Pólizas de seguros de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- Copias de las Licencias de Tránsito o Certificados de Registro de vehículos y unidades de carga.
- Copia del Acto Administrativo o registro de operador de transporte de carga, que evidencie la Habilitación para el transporte nacional de carga, conforme a la legislación de cada una de las partes.
- Descripción de la Infraestructura Organizacional y,
- Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.

**Permiso Complementario de Prestación de Servicio**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- Copia certificada del Documento de Idoneidad otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.
- Pólizas de seguros de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.

**Permiso Especial de Origen para Transporte de Carga Propia**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.
- Registro de Información Fiscal (RIF) o número de identificación tributaria (NIT)
- Relación de las características de los vehículos y unidades de carga a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios, vinculados o en leasing.
- Contratos de vehículos en leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.
- Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- Copias de las Licencias de Tránsito o Certificados de Registro de Vehículos y unidades de carga.
- Copia del Acto Administrativo o registro de operador de transporte de carga, que evidencie la Habilitación para el transporte nacional de carga, conforme a la legislación de cada una de las partes.
- Descripción de la Infraestructura Organizacional y,
- Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.

**Permiso Especial Complementario para Transporte de Carga Propia**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- Copia certificada del documento del permiso especial de origen para transporte propio, otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.
- Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.

**Permiso de Origen para el Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.
- Registro de Información Fiscal (RIF) o número de identificación tributaria (NIT)
- Relación de las características de los buses o autobuses a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, número de asientos, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios o en leasing.
- Contratos de Leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.
- Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- Copias de las Licencias de Tránsito o Certificados de registro de Vehículos (buses o autobuses)
- Descripción de la Infraestructura Organizacional y,
- Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.

**Permiso Complementario para el Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- Copia certificada del permiso originario de prestación de servicio, otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.
- Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.



Habilitación de vehículos y unidades de carga y/o de los buses o autobuses

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- Relación de las características de los vehículos y unidades de carga y/o buses o autobuses a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, número de asientos, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios o en leasing.
- Contratos de Vinculación, para el caso de vehículos y unidades de carga de propiedad de terceros y para el caso de vehículos en Leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.
- Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- Copias de las licencias de Tránsito o Certificados de registro de Vehículos y unidades de carga y/o de los buses o autobuses y,
- Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.

**ANEXO IV  
ANEXO ADUANERO**

**ANEXO  
ASPECTO DE TRANSPORTE**

**PERMISO COMPLEMENTARIO PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA**

**N° PCPC.VE 0000-00**

El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre -INTT- ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera

**CERTIFICA:**

Que la Empresa o Cooperativa xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx, con domicilio principal en la ciudad de xxxxxxxx - Estado xxxxxxxx, República Bolivariana de Venezuela, ha sido autorizada, mediante Providencia N° xxx, para realizar operaciones de Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera, con los vehículos descritos en el Anexo I "Relación de Vehículos Habilitados" y en las rutas, frecuencias, horarios e itinerarios indicadas en el Anexo II "Tráfico a Operar", que forman parte del presente permiso.

**Caracas, xxxxxxxx**  
Lugar y fecha de expedición

**xxxxxxxxxx**  
Fecha de vencimiento

**Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre**  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

de Prestación de Servicio y País • Número del Permiso de Origen de Prestación de Servicio o Complementarios de Prestación de Servicio y País (4 veces)	Idoneidad: Se indica el número de certificado del transportista autorizado y el país de origen. • N° del Permiso de Origen de Prestación de Servicio: • Lugar y Fecha de Expedición: Se indica la ciudad y fecha en la cual fue expedido el documento. • Firma y sello de la Autoridad Competente: Se indica la autoridad que expide el documento, en el caso de Venezuela, Dirección de Migración y Zonas Fronterizas SAIME.
3era. y 4ta. PÁGINA  Renovaciones:  Lugar y fecha de renovación, firma y sello de la autoridad competente  Vigencia 12 meses  (4 veces)	3era. y 4ta. PÁGINA  Renovación  Se indicará el periodo de renovación de documento, el lugar y fecha de la misma, y se coloca el sello y la firma de la autoridad que lo expide, en el caso de Venezuela, Dirección de Migración y Zonas Fronterizas SAIME.  (4 veces)
Páginas 5 a 52:  Espacios para registrar Entradas y Salidas	5ta. Página a 61  Espacios para los sellos de entrada y salida.

Adicionalmente, a continuación se plasman los requisitos para la expedición del de Documento de Tripulante Terrestre Internacional:

<b>Para la República de Colombia</b>	<b>Para la República Bolivariana de Venezuela</b>
<b>Requisitos para Solicitar o Renovar el Documento de Tripulante Terrestre Internacional</b>	<b>Requisitos para la Solicitud y Expedición del Documento de Tripulante Terrestre Internacional</b>
9. Carta de la empresa autorizada, dirigida a la Coordinación de Pasaportes, con una vigencia no mayor de 30 días de expedida.	1. Solicitud Individual de Documento de Tripulante Terrestre Internacional, con la respectiva firma y sello del representante

<p>presentando al conductor (nombres, documento de identificación), con sello y firma del representante legal o quien haga sus veces.</p> <p>10. Formato de Solicitud Individual de Libreta de Tripulante Terrestre SC-FO-36, suministrado por la Oficina de Pasaportes y que se debe elaborar en la empresa, en letra imprenta o máquina, firmada y sellada por el representante legal.</p> <p>11. Fotocopia ampliada al 150%, del documento de identificación del titular.</p> <p>12. Fotocopia del pasé, en el cual debe aparecer el Factor RH y grupo sanguíneo.</p> <p>13. Dos fotos 4.5 cm. X 3.5 cm., en fondo blanco, de frente y primerísimo plano de la cara.</p> <p>14. Consignación en la entidad bancaria designada por el valor vigente de la libreta por primera vez o renovación.</p> <p>15. Para la renovación se requieren los mismos documentos, pero solamente una fotografía</p>	<p>legal.</p> <p>2. Fotocopia de la cédula de identidad (venezolanos y extranjeros residentes), ampliada al 150%</p> <p>3. En caso de que el tripulante sea extranjero residente deberá anexar fotocopia del pasaporte donde aparezca estampada la respectiva visa vigente.</p> <p>4. Certificado de un laboratorio que determine el grupo sanguíneo.</p> <p>5. Dos (02) fotografías tamaño carnet en fondo blanco.</p> <p>6. Una (01) fotocopia del Documento de idoneidad en el caso que sea transporte de carga o el permiso de origen de prestación de servicio en el caso que sea transporte de pasajeros, otorgados por el Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz, a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre y el Ministerio de Transporte de Colombia vigente con sus anexos</p> <p>7. Original y dos fotocopias del Registro Mercantil.</p> <p>8. Cancelación en depósito bancario de tres unidades tributarias (3 U.T.).</p>
---	--

**ANEXO II  
ASPECTO DE SEGURO**

**ANEXO**

**ASPECTO DE SEGURO**

**PÓLIZA DE SEGURO DE RESPONSABILIDAD CIVIL PARA EL TRANSPORTADOR POR CARRETERA ENVIAJE INTERNACIONAL ENTRE LA REPUBLICA DE COLOMBIA Y LA REPUBLICA BOLIVARIANA DE VENEZUELA.**

**A) CONDICIONES**

**1.- OBJETO DEL SEGURO**

1.1.- El presente contrato de seguro tiene por objeto indemnizar o rembolsar al asegurado, hasta las sumas aseguradas contratadas, los montos por los cuales fuera civilmente responsable, en sentencia judicial ejecutoriada o en acuerdo autorizado de modo expreso por la entidad aseguradora, por hechos acaecidos durante la vigencia del seguro y relativo a:

1.1.1.- Muerte, daños personales y/o materiales causados a pasajeros.

1.1.2.- Muerte, daños personales y/o materiales causados a terceros no transportados, a excepción de la carga transportada por el vehículo asegurado.

1.2.- El presente seguro garantizará el pago de las costas judiciales y honorarios del abogado para la defensa del asegurado y de la víctima. En este último caso, siempre que el pago fuera impuesto al asegurado por sentencia judicial firme o mediante acuerdo judicial o extrajudicial, observados los siguientes términos:

1.2.1.- En proporción a la suma asegurada fijada en la póliza y la diferencia entre este valor y la cuantía por la cual el asegurado sea civilmente responsable, en los términos del numeral 1.1., en los casos en que las costas y honorarios fueran debidos:

1.2.1.1.- Al abogado de la víctima.

1.2.1.2.- Al abogado del asegurado designado por la entidad aseguradora y aceptada por el mismo.

1.2.1.3.- Al abogado designado por el propio asegurado con previa y expresa autorización de la entidad aseguradora.

1.2.2.- Los honorarios de los abogados serán íntegramente por cuenta de cada una de las partes, entidad aseguradora y asegurado, cuando cada uno designe a su abogado.

1.3.- Se entiende por pasajero a toda persona transportada que sea portadora de un pasaje o figure en la lista de pasajeros del vehículo asegurado.

1.4.- Se entiende por asegurado, a los efectos de las responsabilidades cubiertas, indistintamente, al propietario del vehículo asegurado, al empresario del transporte y/o al conductor del vehículo, debidamente autorizado.

5.1.1.- Para daños a terceros no transportados:

- a) Muerte y/o daños personales: 20.000 US\$ por persona.
- b) Daños materiales: 15.000 US\$ por bien.

5.1.1.1.- En el caso de varias reclamaciones relacionadas con un mismo evento, la responsabilidad de la entidad aseguradora por la cobertura prevista en el numeral 5.1.1, queda limitada a: 120.000 US\$.

5.1.2.- Para daños a pasajeros:

- a) Muerte y/o daños personales: 20.000 US\$ por persona.
- b) Daños materiales: 500 US\$ por persona.

5.1.2.1.- En la hipótesis de varias reclamaciones relacionadas con un mismo evento, la responsabilidad de la entidad aseguradora por la cobertura prevista en el numeral 5.1.2, queda limitada a:

- a) Muerte y/o daños personales: 200.000 US\$
- b) Daños materiales: 10.000 US\$

5.2.- No obstante la determinación de los valores previstos en el numeral 5.1. de esta póliza, podrán ser convenidos entre asegurado y entidad aseguradora límites de suma asegurada más elevados; mediante anexo a la presente póliza y el pago de la prima correspondiente, los que pasarán a constituir los límites máximos de responsabilidad asumidos por la entidad aseguradora, por vehículo y evento.

**6.- PAGO DE PRIMA**

Queda entendido y acordado que el pago de la prima por concepto de esta póliza será hecho en dólares de los Estados Unidos de América, observada la legislación interna de cada país.

El pago de la prima es condición indispensable para el inicio de la cobertura propuesta en esta póliza.

**7.- PERJUICIOS NO INDEMNIZABLES**

Además de las exclusiones previstas en esta póliza, tampoco serán indemnizadas las reclamaciones resultantes de:

- a) Reconocimiento de culpabilidad o de derechos de indemnización o realización de transacciones de cualquier especie, que formalizara el asegurado sin autorización escrita de la entidad aseguradora.
- b) Una contademandada que sea consecuencia de haber iniciado el asegurado juicio por daños y perjuicios que se hubieran originado por un hecho cubierto por esta póliza, sin haber obtenido previamente el consentimiento por escrito de la entidad aseguradora.

**2.- RIESGO CUBIERTO**  
 Se considera riesgo cubierto la responsabilidad civil del asegurado (de acuerdo con lo previsto en el numeral 1.) proveniente de daños materiales o personales causados por el vehículo transportador discriminado en esta póliza o por la carga en él transportada, a pasajeros, terceros no transportados, cosas transportadas o no, excepto los daños a la carga transportada por el vehículo asegurado.

**3.- ÁMBITO GEOGRÁFICO**  
 Las disposiciones de este contrato de seguro sólo se aplican a eventos ocurridos fuera del territorio del país donde fue contratado el seguro.

**4.- RIESGOS NO CUBIERTOS**  
**4.1.-** El presente contrato no cubre reclamaciones relativas a responsabilidades provenientes de:

- a) Dolo o culpa grave del asegurado, sus representantes o agentes, salvo que se trate de un conductor que esté al servicio del propietario del vehículo asegurado o empresario de transporte, en cuyo caso la entidad aseguradora podrá subrogarse en los derechos y acciones del damnificado contra el conductor, hasta el importe indemnizado;
- b) Radiaciones ionizantes o cualquier otro tipo de emanaciones surgidas en la producción, transporte, utilización o neutralización de materiales de fisión o sus residuos, así como cualquier evento resultante de energía nuclear, con fines pacíficos o bélicos;
- c) Hurto, robo o apropiación indebida del vehículo asegurado;
- d) Tentativa del asegurado, sus representantes y/o agentes en obtener beneficios ilícitos del seguro a que este contrato se refiere;
- e) Actos de hostilidad o de guerra, rebelión, insurrección, revolución, confiscación, nacionalización, destrucción o requisición proveniente de cualquier acto de autoridad de facto o de derecho, civil o militar, y en general todo acto o consecuencia de esos hechos, así como también actos practicados por cualquier persona actuando por parte de, o en relación con, cualquier organización cuyas actividades pretendan derrocar por la fuerza al gobierno o instigar a su derrocamiento, por la perturbación del orden político o social del país, por medio de actos de terrorismo, guerra revolucionaria, subversión o guerrilla, tumulto popular, huelga y paros patronales;
- f) Multas y/o fianzas;
- g) Gastos y honorarios incurridos en acciones o procesos penales;
- h) Daños causados al asegurado, sus ascendientes, descendientes o cónyuges, así como a cualquier pariente que con él resida o que dependa económicamente de él;
- i) Daños causados a socios, o a los empleados y dependientes del asegurado, con motivo o en ocasión del trabajo;
- j) Conducción del vehículo por el asegurado, sus dependientes o terceros autorizados por él, sin permiso legal propio para el vehículo asegurado;

- k) Cuando el vehículo esté destinado a fines distintos de los permitidos;
- l) Cuando el vehículo asegurado sea conducido por una persona en estado de ebriedad o bajo la influencia de cualquier droga que produzca efectos estimulantes, desinhibitorios, alucinógenos o somníferos. Se excluye también la responsabilidad asumida cuando el conductor se niegue a que le sea practicada la prueba de alcoholometría, habiendo sido requerido a ello por la autoridad competente;
- m) Los daños a puentes, básculas, viaductos, carreteras y a todo lo que pueda existir sobre o bajo los mismos, debido al peso o dimensión de la carga transportada, que contraríen disposiciones legales o reglamentarias;
- n) Los daños causados a terceros en accidentes de tránsito luego de los cuales el conductor del vehículo asegurado se da a la fuga;
- o) Terremoto, temblor, movimiento telúrico, erupción volcánica, inundación y huracán;
- p) Comprobación de que el asegurado o cualquier otra persona, obrando por su cuenta, obstaculiza el ejercicio de los derechos de la entidad aseguradora establecida en esta póliza;
- q) Daños ocasionados como consecuencia de carreras, desafíos o competencias de cualquier naturaleza en que participe el vehículo asegurado, así como también en sus actos preparatorios;
- r) Daños a bienes de terceros en poder del asegurado para guarda o custodia, uso, manipulación o ejecución de cualquier trabajo;
- s) Daños a bienes de terceros en poder del asegurado para su transporte, excepto los equipajes de los pasajeros en el vehículo asegurado;
- t) Accidentes ocurridos por exceso de la capacidad, o del volumen, peso, dimensión de la carga, que contravengan disposiciones legales o reglamentarias, así como también los accidentes ocurridos por acondicionamiento inadecuado y/o deficiencia de embalaje;
- u) Responsabilidad asumida por el asegurado en contratos o convenciones con terceros, distintas a contratos de transporte;
- v) Daños sufridos por personas transportadas en lugares no específicamente destinados o apropiados a tal fin;
- x) Daños que ocurran en el tránsito del vehículo por trayectos y/o vías no habilitadas, salvo causa de fuerza mayor;
- y) Daños morales.

**4.2.-** En los casos de las exclusiones previstas en las letras (j), (l), (n) y (x), la entidad aseguradora pagará las indemnizaciones que correspondan, dentro de los capitales asegurados, repitiéndose por los montos respectivos en contra de los asegurados y todos los que civilmente sean responsables del daño, subrogándose en las acciones y derechos del indemnizado.

**5.- SUMAS ASEGURADAS Y LÍMITES MÁXIMOS DE RESPONSABILIDAD**

**5.1.-** Los siguientes son los montos asegurados y los máximos de responsabilidad, por vehículo y por evento;

**8.- OBLIGACIONES DEL ASEGURADO**  
**8.1.- Ocurrencia del siniestro.**  
**8.1.1.-** En caso de siniestro cubierto por esta póliza el asegurado y/o conductor se obligan a cumplir las siguientes disposiciones:

- a) Dar aviso del siniestro a la entidad aseguradora o a su representante local, entregándole el "formulario de aviso de siniestro", debidamente diligenciado, dentro de los cinco (5) días hábiles de haber conocido la ocurrencia del siniestro, salvo caso de fuerza mayor.
- b) Entregar a la entidad aseguradora o a su representante local, dentro de los tres (3) días hábiles de recibida, cualquier reclamación, intimación, carta o documento que se relacione con el hecho (siniestro).

**8.2.- Conservación de vehículos.**  
 El asegurado está obligado a mantener el vehículo en buen estado de conservación.

**8.3.- Modificación del riesgo.**  
**8.3.1.-** El asegurado se obliga a comunicar a la entidad aseguradora, por escrito, en un plazo no mayor a diez (10) días hábiles, cualquier hecho o alteración de importancia relativo al vehículo cubierto por esta póliza, tales como:

- a) Alteraciones en las características técnicas del propio vehículo o en el uso del mismo;
- b) Alteraciones en el interés del asegurado sobre el vehículo.

**8.3.1.1.-** En cualquier caso, la responsabilidad de la entidad aseguradora solamente subsistirá si espone expresamente las alteraciones que le fueran comunicadas de inmediato, efectuando en la póliza las necesarias modificaciones. Si la entidad aseguradora no manifestare dentro de los quince (15) días continuos su disconformidad con las alteraciones comunicadas, se considerarán cubiertas las referidas alteraciones.

**8.4.- Otras obligaciones.**  
**8.4.1.-** El asegurado está obligado a comunicar la contratación o cancelación de cualquier otro seguro que cubra los mismos riesgos previstos en esta póliza, con relación al mismo vehículo.

**8.4.2.-** Dar aviso inmediato del siniestro a las autoridades públicas competentes.

**8.4.3.-** Si la entidad aseguradora o su representante asume la defensa del asegurado en las acciones de indemnización que promuevan los damnificados, el asegurado está obligado a otorgar los mandatos que le sean solicitados, poniendo a disposición de la entidad aseguradora todos los datos y antecedentes que habiliten la más eficaz defensa; todo ello dentro de los plazos que fijen las leyes procesales respectivas, para evitar la exoneración de responsabilidad de la entidad aseguradora.

**8.4.4.-** Apoyar, con todos los medios a su alcance, las gestiones que la entidad aseguradora o su representante realicen, tanto por vía judicial o extrajudicial.

**9.- LIQUIDACIÓN DE SINIESTROS**

La liquidación de cualquier siniestro cubierto por este contrato se regirá por las siguientes reglas:

- a) Establecida la responsabilidad civil del asegurado, en los términos del numeral 1.- OBJETO DEL SEGURO, la entidad aseguradora indemnizará o reembolsará, dentro de los treinta (30) días calendario siguientes, los perjuicios que el asegurado estuviera obligado a pagar, observados los límites de responsabilidad fijados en la póliza;
- b) Cualquier acuerdo judicial o extrajudicial con el tercero damnificado, sus beneficiarios o herederos, sólo obligará a la entidad aseguradora, si ésta diere su aprobación previa por escrito;
- c) Interpuesta cualquier acción civil o penal, el asegurado dará inmediato aviso a la entidad aseguradora, nombrando de acuerdo con ella los abogados de la defensa para la acción civil;
- d) Aunque no figure en la acción civil, la entidad aseguradora dará instrucciones para la defensa, interviniendo directamente en la misma, si lo estima conveniente, en calidad de tercero;
- e) La apreciación en principio de la responsabilidad del asegurado, en la producción de siniestros que causen daños a terceros, queda al exclusivo criterio de la entidad aseguradora, quien podrá indemnizar a los reclamantes con cargo a la póliza o rechazar su reclamación.

Si la entidad aseguradora considera que la responsabilidad del siniestro corresponde total o parcialmente al asegurado, y las reclamaciones formuladas a éste excediesen o pudiesen exceder del monto disponible del seguro, la entidad aseguradora no podrá realizar ningún arreglo judicial o extrajudicial, sin la conformidad del asegurado, dada por escrito.

No obstante, la entidad aseguradora podrá pagar indemnizaciones, las cuales no podrán exceder la suma asegurada, debiendo dejar constancia que ello no compromete la responsabilidad del asegurado ni implica reconocer los hechos o el derecho del tercero.

**10.- PÉRDIDA DE DERECHOS**  
 El no cumplimiento, por parte del asegurado, de cualesquiera de las estipulaciones de la presente póliza, excepto en los casos expresamente previstos en ella, liberará a la entidad aseguradora del pago de indemnizaciones, sin derecho a devolución de prima.

**11.- VIGENCIA Y CANCELACIÓN DEL CONTRATO**  
 El presente contrato de seguros tendrá vigencia de hasta un (1) año y solamente podrá ser cancelado o rescindido, total o parcialmente, exceptuando los casos previstos por la ley, por acuerdo entre las partes contratantes, observadas las siguientes condiciones:

- a) Si la rescisión es a petición del asegurado, la entidad aseguradora devolverá de la prima recibida, previa deducción de la comisión pagada al intermediario de seguro, la parte proporcional por el tiempo no transcurrido, descontando los gastos administrativos por emisión de pólizas, impuestos y contribuciones, conforma a la legislación de cada país.

b) Si la rescisión es por iniciativa de la entidad aseguradora, ésta retendrá, de la prima recibida, la parte proporcional por el tiempo transcurrido, además de los gastos administrativos por emisión de pólizas, impuestos y contribuciones, conforme a la legislación de cada país.

12.- SUBROGACIÓN DE DERECHOS

La entidad aseguradora se subrogará, hasta el límite del pago que efectúe, en todos los derechos y acciones que tenga el asegurado contra terceros, por motivo del siniestro, así como los que correspondan a terceros contra el asegurado, en las hipótesis contempladas en el numeral 4.2. de este contrato.

13.- PRESCRIPCIÓN.

Toda acción de indemnización prescribe en los plazos y en las formas que disponga la legislación del país en que se emitió el contrato de seguro.

14.- REPRESENTACIÓN DE LAS ENTIDADES ASEGURADORAS PARA GESTIONAR LAS RECLAMACIONES

Serán representantes de la entidad aseguradora que emite la póliza, para gestionar las reclamaciones en la otra Parte, aquellas personas jurídicas señaladas en la póliza.

15.- TRIBUNAL COMPETENTE

Sin perjuicio de los derechos que en cada caso correspondan a los terceros damnificados, para las acciones derivadas de este contrato de seguro, será competente el tribunal de la Parte que elija el beneficiario de la póliza.

16. VEHÍCULOS ASEGURABLES

Para los efectos del presente seguro, la expresión vehículo tiene los siguientes significados:

- 1. Vehículo de Transporte de Pasajeros: artefacto con los elementos que constituyen el equipamiento normal para transporte, destinado a transportar pasajeros por carretera, mediante tracción propia.
- 2. Vehículo Automotor de Transporte de Carga: artefacto con los elementos que constituyen el equipamiento normal para transporte, destinado a transportar carga por carretera, mediante tracción propia o susceptible de ser remolcado.

ANEXO PARA CUBRIR DAÑOS OCASIONADOS A PERSONAS TRANSPORTADAS DE LA POLIZA DE SEGURO DE RESPONSABILIDAD CIVIL PARA EL TRANSPORTISTA POR CARRETERA EN VIAJE INTERNACIONAL ENTRE LA REPUBLICA DE COLOMBIA Y LA REPUBLICA BOLIVARIANA DE VENEZUELA (TRIPULANTES)

Objeto del Amparo.

En consideración al pago de la prima adicional correspondiente, se cubren los daños corporales sufridos en accidentes de tránsito por los tripulantes poseedores de la respectiva Libreta de Tripulante Terrestre, ocupantes de los vehículos cubiertos bajo la póliza a la cual accede este anexo, con sujeción a las siguientes coberturas:

- 1.1 Gastos médicos, quirúrgicos, farmacéuticos y hospitalarios, por lesiones corporales, hasta por US\$1.000 por persona.
- 1.2 Invalidez total y permanente como consecuencia del accidente, determinada dentro del año siguiente a su ocurrencia y certificada por un médico autorizado, por un monto de US\$ 4.000 por persona.
- 1.3 Muerte como consecuencia directa del accidente, siempre y cuando se produzca dentro del año siguiente a la fecha de ocurrencia del mismo y por un monto de 6.000 por persona.

Del valor de la indemnización por muerte se deducirá, en su caso, lo pagado por invalidez total y permanente.

Las partes, de común acuerdo, podrán pactar sumas aseguradas superiores a las fijadas en esta cláusula.

2. Prueba del accidente y de sus consecuencias.

El accidente de tránsito y la muerte se probarán mediante certificado de la autoridad pública competente; los gastos médicos, quirúrgicos, farmacéuticos y hospitalarios mediante las facturas expedidas por los médicos y/o establecimientos hospitalarios correspondientes.

3. Pago de la indemnización por Muerte.

Serán beneficiarios de la indemnización por muerte los señalados por la ley aplicable a la víctima.

4. Ámbito Geográfico.

Este amparo sólo cubrirá accidentes ocurridos fuera del territorio nacional del país emisor de la póliza.

FIRMA PERSONA AUTORIZADA  
POR ENTIDAD ASEGURADORA

FIRMA DEL ASEGURADO

ANEXO III  
TRANSPORTE  
INTERNACIONAL

Nº DI.VE 0000-00

El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre -INTT- ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera

CERTIFICA:

Que la Empresa o Cooperativa xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx, con domicilio principal en la ciudad de xxxxxxxxxxx - Estado xxxxxxxx, República Bolivariana de Venezuela, ha sido autorizada, mediante Providencia N° xxx para realizar operaciones de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera, con los vehículos descritos en el Anexo "Relación de Vehículos Habilitados".

Caracas, xxxxxxxxxxx  
Lugar y fecha de expedición

xxxxxxxxxxxx  
Fecha de vencimiento

Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

ANEXO  
ASPECTO DE TRANSPORTE

DOCUMENTO DE IDONEIDAD

**ANEXO  
ASPECTO DE TRANSPORTE**

**PERMISO COMPLEMENTARIO DE PRESTACIÓN DE SERVICIO**

**N° PCPS VE 0000-00**

El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre –INTT– ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera

**CERTIFICA:**

Que la Empresa o Cooperativa, XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, con domicilio principal en la ciudad de XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, República de Colombia, con Documento de Idoneidad N° DI CO 0000-00, otorgado por el Ministerio de Transporte de la República de Colombia, ha sido autorizada mediante Providencia N° xxx, para realizar operaciones de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera, con los vehículos descritos en el Anexo "Relación de Vehículos Habilitados".

Caracas, XXXXXXXXX  
Lugar y fecha de expedición

XXXXXXXXXXXX  
Fecha de vencimiento

**Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO**

**ANEXO  
ASPECTO DE TRANSPORTE**

**PERMISO ESPECIAL DE ORIGEN PARA TRANSPORTE DE CARGA PROPIA**

**N° PEOCP VE 0000-00**

El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre –INTT– ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera

**CERTIFICA:**

Que la Empresa o Cooperativa XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, con domicilio principal en la ciudad de XXXXXXXXXX - Estado XXXXXXXX, República de XXXXXXXXXX ha sido autorizada, mediante Providencia N° xxx, para realizar operaciones de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera de Carga Propia, con los vehículos descritos en el Anexo "Relación de Vehículos Habilitados".

Caracas, XXXXXXXXX  
Lugar y fecha de expedición

XXXXXXXXXXXX  
Fecha de vencimiento

**Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO**

**ANEXO  
ASPECTO DE TRANSPORTE**

**PERMISO ESPECIAL COMPLEMENTARIO PARA TRANSPORTE DE CARGA PROPIA**

**N° PECCP VE 0000-00**

El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre –INTT– ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera

**CERTIFICA:**

Que la Empresa o Cooperativa XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, con domicilio principal en la ciudad de XXXXXXXXXX - Estado XXXXXXXX, República de XXXXXXXXXX, con Permiso Especial de Origen para Transporte de Carga Propia N° PEOCP VE 0000-00, ha sido autorizada, mediante Providencia N° xxx, para realizar operaciones de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera de Carga Propia, con los vehículos descritos en el Anexo "Relación de Vehículos Habilitados".

Caracas, XXXXXXXXX  
Lugar y fecha de expedición

XXXXXXXXXXXX  
Fecha de vencimiento

**Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO**

**ANEXO  
ASPECTO DE TRANSPORTE**

**PERMISO DE ORIGEN PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA**

**N° POPC VE 0000-00**

El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre –INTT– ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera

**CERTIFICA:**

Que la Empresa o Cooperativa XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, con domicilio principal en la ciudad de XXXXXXXXXXXX, República Bolivariana de Venezuela, ha sido autorizada, mediante Providencia N° xxx, para realizar operaciones de Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera, con los vehículos descritos en el Anexo I "Relación de Vehículos Habilitados" y en las rutas, frecuencias, horarios e itinerarios indicadas en el Anexo II "Tráfico a Operar", que forman parte del presente permiso.

Caracas, XXXXXXXXX  
Lugar y fecha de expedición

XXXXXXXXXXXX  
Fecha de vencimiento

**Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO**

**ANEXO II**  
**TRAFICO A OPERAR**  
**PERMISO DE ORIGEN PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA**  
**N° POPC.VE 0000-00**

RUTA Origen/Destino	FRECUENCIAS	HORARIOS	ITINERARIO

Caracas, xxxxxxxxxxxx  
Lugar y fecha de expedición

xxxxxxxxxxxx  
Fecha de vencimiento

Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**INSTRUCTIVO**  
**DOCUMENTO DE IDONEIDAD**  
**O PERMISO COMPLEMENTARIO DE PRESTACIÓN DE SERVICIO**

**INDICACIONES PARA EL LLENADO DE LA INFORMACIÓN**

**1.- Expedición del Documento de Idoneidad.-** El ente nacional competente en materia de transporte terrestre del país de origen del transportista expedirá, mediante Providencia Administrativa, el Documento de Idoneidad con su Anexo, el cual reposará en su poder y entregará al transportista las copias certificadas o autenticadas que éste requiera.

**2.- Expedición del Permiso Complementario de Prestación de Servicio.-** El ente nacional competente en materia de transporte terrestre de los Estados partes, por los cuales pretende operar el transportista expedirá, mediante Providencia Administrativa, el Permiso Complementario de Prestación de Servicio con su respectivo Anexo, el cual reposará en su poder y entregará al transportista autorizado las copias certificadas o autenticadas que éste requiera.

**3.- Numeración del Documento de Idoneidad y del Permiso Complementario de Prestación de Servicio.-** El número de identificación del Documento de Idoneidad y del Permiso Complementario de Prestación de Servicio será asignado por el ente nacional competente en materia de transporte terrestre que lo otorgó. Estará conformado por las siglas DI para el Documento de Idoneidad o PCPS para el Permiso Complementario de Prestación de Servicio; a continuación la identificación del los estados partes que otorgue el Documento o el Permiso, utilizándose las dos primeras letras de su nombre: Colombia (CO) y Venezuela (VE); luego, una numeración ascendente que empieza con el 0001; y, finalmente, los dos últimos dígitos del año de expedición. Ej. N° DI. VE 0001-00.  
En la asignación del número de identificación se cumplirá un estricto orden correlativo, de acuerdo a la procedencia de su otorgamiento.

**ANEXO II**  
**TRAFICO A OPERAR**  
**PERMISO COMPLEMENTARIO PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA**  
**N° PCPC.VE 0000-00**

RUTA Origen/Destino	FRECUENCIAS	HORARIOS	ITINERARIO

Caracas, xxxxxxxxxxxx  
Lugar y fecha de expedición

xxxxxxxxxxxx  
Fecha de vencimiento

Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Gaceta Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

**INSTRUCTIVO**  
**DOCUMENTO DE HABILITACION DEL VEHICULO**

**A. INDICACIONES GENERALES**

La diagramación del formato "Documento de Habilitación del Vehículo" tendrá las siguientes medidas: 95 mm x 75 mm.

**B. INDICACIONES PARA EL LLENADO DEL FORMATO DE DOCUMENTO DE HABILITACIÓN DEL VEHÍCULO**

N° Este espacio se reserva para el número asignado al Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. N°CH 001-01

Casilla 1: Nombre razón social de la empresa o cooperativa. Se indicará la denominación o razón social del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo.

Casilla 2: N° Documento de Idoneidad. Se indicará el número del Documento de Idoneidad del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo. Ej. DI. VE 0001-01

Casilla 3: Fecha de expedición. Se indicará el día, mes y año de expedición u otorgamiento del Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2013

Casilla 4: Fecha de vencimiento. Se indicará el día, mes y año de expiración o caducidad del Certificado de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2014

Casilla 5: Vigencia. Se indicará la vigencia del mencionado certificado de habilitación. Ej. Un (01) año.

Casilla 6: Placa. Se indicará la matrícula del vehículo.

Casilla 7: País. Se colocaran las Iniciales del País que ha emitido la matrícula.

Casilla 8: Marca. Fabricante del vehículo.

Casilla 9: Número de ejes. Se indicará el número de ejes del vehículo habilitado.

Casilla 10: Año de fabricación. Se indicará el año de fabricación del vehículo habilitado.

Casilla 11: Tipo de vehículo. Se indicará el tipo de vehículo habilitado de acuerdo a información establecida en el certificado de registro del vehículo.

Casilla 12: Tara. Se indicará en kilogramos el peso neto del vehículo, es decir, peso del vehículo vacío.

Casilla 13: Capacidad de carga. Se indicará la carga útil máxima permitida para la cual fue diseñado el vehículo expresada en kilogramo.

Casilla 14: Peso bruto vehicular. Se indicará en kilogramos el resultado de la suma del peso neto vehicular o tara y el peso de la carga máxima permitida.

Casilla 15: Dimensiones del vehículo. Se indicará el ancho, la altura y la longitud máxima s del vehículo.

Casilla 16: Serial de Carrocería o Chasis. Se indicará el número o serie del chasis del vehículo habilitado.

*A* *B*

Se indicará la vigencia del mencionado documento de habilitación del vehículo. Ej. 23/07/2014.

*A* *B*

**INSTRUCTIVO**

**ANEXO DE RELACION DE VEHÍCULOS HABILITADOS**

**A. INDICACIONES PARA EL LLENADO DE LA INFORMACION EN EL ANEXO**

Casilla 1: Tipo de Permisos, Documento de Idoneidad o Permiso Complementario de Prestación de Servicio.

Casilla 2: Numeración del Documento de Idoneidad y del Permiso Complementario de Prestación de Servicio. El número de identificación del Documento de Idoneidad, Permiso Complementario de Prestación de Servicios será asignado por el organismo de nacional competente en materia de transporte terrestre de cada país.

Casilla 3: Nombre o razón social de la empresa o cooperativa. Se indicará la denominación o razón social del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo.

Casilla 4: Números de Páginas. Se indicará los números de páginas de acuerdo a la cantidad que se use ej. 01/03, 02/03, 03/03.

Casilla 5: Número de correlativo. Se enumerará con tres (3) dígitos, a partir del 001.

Casilla 6: Placa. Se indicará la matrícula del vehículo.

Casilla 7: País. Se colocaran las iniciales del País que ha emitido la matrícula.

Casilla 8: Marca. Fabricante del vehículo.

Casilla 9: Tipo de vehículo. Se indicará el tipo de vehículo habilitado de acuerdo a información establecida en el certificado de registro del vehículo.

Casilla 10: Número de ejes. Se indicará el número de ejes del vehículo habilitado.

Casilla 11: Tara. Se indicará en kilogramos el peso neto del vehículo, es decir, peso del vehículo vacío.

Casilla 12: Peso bruto vehicular. Se indicará en kilogramos el resultado de la suma del peso neto vehicular o tara y el peso de la carga máxima permitida.

Casilla 13: Año de fabricación. Se indicará el año de fabricación del vehículo habilitado.

Casilla 14: Serial de Carrocería o Chasis. Se indicará el número o serie del chasis del vehículo habilitado.

Casilla 15: Condición del vehículo. Se indicará si el vehículo es vinculado, propio o leasing.

Casilla 16: Número de Documento de Habilitación del Vehículo. Se indicará el número asignado al Documento de Habilitación del Vehículo y los últimos dígitos del año que se está expidiendo. Ej. VE-001-01

Casilla 17: Fecha de vencimiento Documento de Habilitación del Vehículo.

**ANEXO DE RELACION DE VEHÍCULOS HABILITADOS**

<sup>1</sup> PERMISO COMPLEMENTARIO DE PRESTACIÓN DE SERVICIO   
 <sup>2</sup> PCPE VE000000   
 <sup>3</sup> NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA   
 <sup>4</sup> PAG. N° 0000

N°	PLACA	PAIS	MARCA	TIPO DE VEHICULO	N° EJE	TARA (Kg)	PESO BRUTO VEHICULAR (Kg)	AÑO	SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	Habilitado Propio o Leasing y/o	Número Certificado de Habilitación	Fecha de Vencimiento

**FIRMA Y SELLO**  
 Apellido y Nombre  
 Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
 Decreto Cédula N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS

11 DOCUMENTO DE IDONEIDAD 12 DI VE 0000-00 13 NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA 14 PAG. N° 0000

15 N°	16 PLACA	17 PAIS	18 MARCA	19 TIPO DE VEHICULO	20 N° PARA EJES	21 PESO BRUTO VEHICULO (Kg)	22 AÑO	23 SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	24 Vehículo Propio o P. Vendido y Licencia	25 Número Certificado de Habilitación	26 Fecha de Vencimiento D.H.

FIRMA Y SELLO  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Circula Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

DOCUMENTO DE HABILITACIÓN DEL VEHICULO  
N° DH 000-00

11 Nombre y Razón Social de la Empresa o Cooperativa				12 Permiso de Habilitación			
13 Fecha de Emisión	14 Fecha de Vencimiento	15 Tipo	16 País	17 Marca	18 Tipo de Vehículo	19 Tipo de Licencia	20 Fecha de Vencimiento
21 Tipo de Vehículo	22 Capacidad de Carga (Kg)	23 Tipo de Vehículo	24 Tipo de Vehículo	25 Tipo de Vehículo	26 Tipo de Vehículo	27 Tipo de Vehículo	28 Tipo de Vehículo
29 Tipo de Vehículo	30 Tipo de Vehículo	31 Tipo de Vehículo	32 Tipo de Vehículo	33 Tipo de Vehículo	34 Tipo de Vehículo	35 Tipo de Vehículo	36 Tipo de Vehículo

FIRMA Y SELLO  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Circula Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS

11 PERMISO ESPECIAL DE CARGA PARA TRANSPORTES DE CARGA PROPIA 12 PECOP VE 0000-00 13 NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA 14 PAG. N° 0000

15 N°	16 PLACA	17 PAIS	18 MARCA	19 TIPO DE VEHICULO	20 N° PARA EJES	21 PESO BRUTO VEHICULO (Kg)	22 AÑO	23 SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	24 Vehículo Propio o P. Vendido y Licencia	25 Número Documento de Habilitación	26 Fecha de Vencimiento D.H.

FIRMA Y SELLO  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Circula Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO

ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS  
DOCUMENTO DE HABILITACIÓN DEL VEHICULO  
N° PECOP 000-00

11 Nombre y Razón Social de la Empresa o Cooperativa				12 Permiso Especial de Carga para Transportes de Carga Propia			
13 Fecha de Emisión	14 Fecha de Vencimiento	15 Tipo	16 País	17 Marca	18 Tipo de Vehículo	19 Tipo de Licencia	20 Fecha de Vencimiento
21 Tipo de Vehículo	22 Capacidad de Carga (Kg)	23 Tipo de Vehículo	24 Tipo de Vehículo	25 Tipo de Vehículo	26 Tipo de Vehículo	27 Tipo de Vehículo	28 Tipo de Vehículo
29 Tipo de Vehículo	30 Tipo de Vehículo	31 Tipo de Vehículo	32 Tipo de Vehículo	33 Tipo de Vehículo	34 Tipo de Vehículo	35 Tipo de Vehículo	36 Tipo de Vehículo

FIRMA Y SELLO  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Circula Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO





<p style="text-align: center;"><b>Anexo</b></p> <p style="text-align: center;"><b>PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE CARGA Y PASAJEROS POR CARRETERA</b></p> <p style="text-align: center;"><b>Documento de idoneidad</b></p> <p>Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.</li> <li>b) Registro de Información Fiscal (RIF) o Número de Identificación Tributaria (NIT).</li> <li>c) Relación de las características de los vehículos y unidades de carga a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios, vinculados o en leasing.</li> <li>d) Contratos de Vinculación, para el caso de vehículos y unidades de carga de propiedad de terceros y para el caso de vehículos en leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.</li> <li>e) Pólizas de seguros de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.</li> <li>f) Copias de las Licencias de Tránsito o Certificados de Registro de vehículos y unidades de carga.</li> <li>g) Copia del Acto Administrativo o registro de operador de transporte de carga, que evidencie la Habilitación para el transporte nacional de carga, conforme a la legislación de cada una de las partes.</li> <li>h) Descripción de la Infraestructura Organizacional y.</li> <li>i) Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.</li> </ol> <p style="text-align: center;"><b>Permiso Complementario de Prestación de Servicio</b></p> <p>Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Copia certificada del Documento de idoneidad otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.</li> <li>b) Pólizas de seguros de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.</li> <li>c) Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>Permiso Especial de Origen para Transporte de Carga Propia</b></p> <p>Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.</li> <li>b) Registro de Información Fiscal (RIF) o número de identificación tributaria (NIT)</li> <li>c) Relación de las características de los vehículos y unidades de carga a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios, vinculados o en leasing.</li> <li>d) Contratos de vehículos en leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.</li> <li>e) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.</li> <li>f) Copias de las Licencias de Tránsito o Certificados de Registro de Vehículos y unidades de carga.</li> <li>g) Copia del Acto Administrativo o registro de operador de transporte de carga, que evidencie la Habilitación para el transporte nacional de carga, conforme a la legislación de cada una de las partes.</li> <li>h) Descripción de la Infraestructura Organizacional y,</li> <li>i) Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.</li> </ol> <p style="text-align: center;"><b>Permiso Especial Complementario para Transporte de Carga Propia</b></p> <p>Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Copia certificada del documento del permiso especial de origen para transporte propio, otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.</li> <li>b) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.</li> <li>c) Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>Permiso de Origen para el Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera</b></p> <p>Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.</li> <li>b) Registro de Información Fiscal (RIF) o número de identificación tributaria (NIT).</li> <li>c) Relación de las características de los buses o autobuses a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, número de asientos, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios o en leasing.</li> <li>d) Contratos de Leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.</li> <li>e) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.</li> <li>f) Copias de las licencias de Tránsito o Certificados de registro de Vehículos (buses o autobuses)</li> <li>g) Descripción de la Infraestructura Organizacional y,</li> <li>h) Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.</li> </ol> <p style="text-align: center;"><b>Permiso Complementario para el Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera</b></p> <p>Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Copia certificada del permiso originario de prestación de servicio, otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.</li> <li>b) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.</li> <li>c) Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>Habilitación de vehículos y unidades de carga y/o de los buses o autobuses</b></p> <p>Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Relación de las características de los vehículos y unidades de carga y/o buses o autobuses a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, número de asientos, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios o en leasing.</li> <li>b) Contratos de Vinculación, para el caso de vehículos y unidades de carga de propiedad de terceros y para el caso de vehículos en Leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.</li> <li>c) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.</li> <li>d) Copias de las licencias de Tránsito o Certificados de registro de Vehículos y unidades de carga y/o de los buses o autobuses y,</li> <li>e) Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.</li> </ol>



<p style="text-align: center;"><b>INSTRUCTIVO</b></p> <p style="text-align: center;"><b>ANEXO DE RELACION DE VEHÍCULOS HABILITADOS</b></p> <p><b>A. INDICACIONES PARA EL LLENADO DE LA INFORMACION EN EL ANEXO</b></p> <p>Casilla 1: Tipo de Permisos, Documento de idoneidad o Permiso Complementario de Prestación de Servicio.</p> <p>Casilla 2: Numeración del Documento de idoneidad y del Permiso Complementario de Prestación de Servicio. El número de identificación del Documento de idoneidad, Permiso Complementario de Prestación de Servicios será asignado por el organismo de nacional competente en materia de transporte terrestre de cada país.</p> <p>Casilla 3: Nombre razón social de la empresa o cooperativa. Se indicará la denominación o razón social del transportista autorizado que solicite la habilitación del vehículo.</p> <p>Casilla 4: Números de Páginas. Se indicará los números de páginas de acuerdo a la cantidad que se use ej. 01/03, 02/03, 03/03.</p> <p>Casilla 5: Número de correlativo. Se enumerará con tres (3) dígitos, a partir del 001.</p> <p>Casilla 6: Placa. Se indicará la matrícula del vehículo.</p> <p>Casilla 7: País. Se colocaran las iniciales del País que ha emitido la matrícula.</p> <p>Casilla 8: Marca. Fabricante del vehículo.</p> <p>Casilla 9: Tipo de vehículo. Se indicará el tipo de vehículo habilitado de acuerdo a información establecida en el certificado de registro del vehículo.</p> <p>Casilla 10: Número de ejes. Se indicará el número de ejes del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 11: Tara. Se indicará en kilogramos el peso neto del vehículo, es decir, peso del vehículo vacío.</p> <p>Casilla 12: Peso bruto vehicular. Se indicará en kilogramos el resultado de la suma del peso neto vehicular o tara y el peso de la carga máxima permitida.</p> <p>Casilla 13: Año de fabricación. Se indicará el año de fabricación del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 14: Serial de Carrocería o Chasis. Se indicará el número o serie del chasis del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 15: Condición del vehículo. Se indicará si el vehículo es vinculado, propio o leasing.</p> <p>Casilla 16: Número de Documento de Habilitación del Vehículo. Se indicará el número asignado al Documento de Habilitación del Vehículo y los últimos dígitos del año que se está expidiendo. Ej. VE-001-01</p> <p>Casilla 17: Fecha de vencimiento Documento de Habilitación del Vehículo.</p>	<p style="text-align: center;"><b>INSTRUCTIVO</b></p> <p style="text-align: center;"><b>DOCUMENTO DE HABILITACION DEL VEHICULO</b></p> <p><b>A. INDICACIONES GENERALES</b></p> <p>La diagramación del formato "Documento de Habilitación del Vehículo" tendrá las siguientes medidas: 95 mm x 75 mm.</p> <p><b>B. INDICACIONES PARA EL LLENADO DEL FORMATO DE DOCUMENTO DE HABILITACIÓN DEL VEHICULO</b></p> <p>Nº Este espacio se reserva para el número asignado al Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. N°CH 001-01</p> <p>Casilla 1: Nombre razón social de la empresa o cooperativa. Se indicará la denominación o razón social del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo.</p> <p>Casilla 2: N° Documento de idoneidad. Se indicará el número del Documento de idoneidad del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo. Ej. DI. VE 0001-01</p> <p>Casilla 3: Fecha de expedición. Se indicará el día, mes y año de expedición u otorgamiento del Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2013</p> <p>Casilla 4: Fecha de vencimiento. Se indicará el día, mes y año de expiración o caducidad del Certificado de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2014</p> <p>Casilla 5: Vigencia. Se indicará la vigencia del mencionado certificado de habilitación. Ej. Un (01) año.</p> <p>Casilla 6: Placa. Se indicará la matrícula del vehículo.</p> <p>Casilla 7: País. Se colocaran las iniciales del País que ha emitido la matrícula.</p> <p>Casilla 8: Marca. Fabricante del vehículo.</p> <p>Casilla 9: Número de ejes. Se indicará el número de ejes del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 10: Año de fabricación. Se indicará el año de fabricación del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 11: Tipo de vehículo. Se indicará el tipo de vehículo habilitado de acuerdo a información establecida en el certificado de registro del vehículo.</p> <p>Casilla 12: Tara. Se indicará en kilogramos el peso neto del vehículo, es decir, peso del vehículo vacío.</p> <p>Casilla 13: Capacidad de carga. Se indicará la carga útil máxima permitida para la cual fue diseñado el vehículo expresa en kilogramo.</p> <p>Casilla 14: Peso bruto vehicular. Se indicará en kilogramos el resultado de la suma del peso neto vehicular o tara y el peso de la carga máxima permitida.</p> <p>Casilla 15: Dimensiones del vehículo. Se indicará el ancho, la altura y la longitud máximas del vehículo.</p> <p>Casilla 16: Serial de Carrocería o Chasis. Se indicará el número o serie del chasis del vehículo habilitado.</p>
<p style="text-align: center;"><b>INSTRUCTIVO</b></p> <p style="text-align: center;"><b>DOCUMENTO DE HABILITACION DEL VEHICULO</b></p> <p><b>A. INDICACIONES GENERALES</b></p> <p>La diagramación del formato "Documento de Habilitación del Vehículo" tendrá las siguientes medidas: 95 mm x 75 mm.</p> <p><b>B. INDICACIONES PARA EL LLENADO DEL FORMATO DE DOCUMENTO DE HABILITACIÓN DEL VEHICULO</b></p> <p>Nº Este espacio se reserva para el número asignado al Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. N°CH 001-01</p> <p>Casilla 1: Nombre razón social de la empresa o cooperativa. Se indicará la denominación o razón social del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo.</p> <p>Casilla 2: N° Documento de idoneidad. Se indicará el número del Documento de idoneidad del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo. Ej. DI. VE 0001-01</p> <p>Casilla 3: Fecha de expedición. Se indicará el día, mes y año de expedición u otorgamiento del Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2013</p> <p>Casilla 4: Fecha de vencimiento. Se indicará el día, mes y año de expiración o caducidad del Certificado de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2014</p> <p>Casilla 5: Vigencia. Se indicará la vigencia del mencionado certificado de habilitación. Ej. Un (01) año.</p> <p>Casilla 6: Placa. Se indicará la matrícula del vehículo.</p> <p>Casilla 7: País. Se colocaran las iniciales del País que ha emitido la matrícula.</p> <p>Casilla 8: Marca. Fabricante del vehículo.</p> <p>Casilla 9: Número de ejes. Se indicará el número de ejes del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 10: Año de fabricación. Se indicará el año de fabricación del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 11: Tipo de vehículo. Se indicará el tipo de vehículo habilitado de acuerdo a información establecida en el certificado de registro del vehículo.</p> <p>Casilla 12: Tara. Se indicará en kilogramos el peso neto del vehículo, es decir, peso del vehículo vacío.</p> <p>Casilla 13: Capacidad de carga. Se indicará la carga útil máxima permitida para la cual fue diseñado el vehículo expresa en kilogramo.</p> <p>Casilla 14: Peso bruto vehicular. Se indicará en kilogramos el resultado de la suma del peso neto vehicular o tara y el peso de la carga máxima permitida.</p>	<p style="text-align: center;"><b>INSTRUCTIVO</b></p> <p style="text-align: center;"><b>DOCUMENTO DE HABILITACION DEL VEHICULO</b></p> <p><b>A. INDICACIONES GENERALES</b></p> <p>La diagramación del formato "Documento de Habilitación del Vehículo" tendrá las siguientes medidas: 95 mm x 75 mm.</p> <p><b>B. INDICACIONES PARA EL LLENADO DEL FORMATO DE DOCUMENTO DE HABILITACIÓN DEL VEHICULO</b></p> <p>Nº Este espacio se reserva para el número asignado al Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. N°CH 001-01</p> <p>Casilla 1: Nombre razón social de la empresa o cooperativa. Se indicará la denominación o razón social del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo.</p> <p>Casilla 2: N° Documento de idoneidad. Se indicará el número del Documento de idoneidad del transportista autorizado que solicita la habilitación del vehículo. Ej. DI. VE 0001-01</p> <p>Casilla 3: Fecha de expedición. Se indicará el día, mes y año de expedición u otorgamiento del Documento de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2013</p> <p>Casilla 4: Fecha de vencimiento. Se indicará el día, mes y año de expiración o caducidad del Certificado de Habilitación del Vehículo. Ej. 23/07/2014</p> <p>Casilla 5: Vigencia. Se indicará la vigencia del mencionado certificado de habilitación. Ej. Un (01) año.</p> <p>Casilla 6: Placa. Se indicará la matrícula del vehículo.</p> <p>Casilla 7: País. Se colocaran las iniciales del País que ha emitido la matrícula.</p> <p>Casilla 8: Marca. Fabricante del vehículo.</p> <p>Casilla 9: Número de ejes. Se indicará el número de ejes del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 10: Año de fabricación. Se indicará el año de fabricación del vehículo habilitado.</p> <p>Casilla 11: Tipo de vehículo. Se indicará el tipo de vehículo habilitado de acuerdo a información establecida en el certificado de registro del vehículo.</p> <p>Casilla 12: Tara. Se indicará en kilogramos el peso neto del vehículo, es decir, peso del vehículo vacío.</p> <p>Casilla 13: Capacidad de carga. Se indicará la carga útil máxima permitida para la cual fue diseñado el vehículo expresa en kilogramo.</p> <p>Casilla 14: Peso bruto vehicular. Se indicará en kilogramos el resultado de la suma del peso neto vehicular o tara y el peso de la carga máxima permitida.</p> <p>Casilla 15: Dimensiones del vehículo. Se indicará el ancho, la altura y la longitud máximas del vehículo.</p> <p>Casilla 16: Serial de Carrocería o Chasis. Se indicará el número o serie del chasis del vehículo habilitado.</p>

ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS

DOCUMENTO DE IDONEIDAD Nº VE 0000-00 NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA PAG. Nº 0000

Table with 10 columns: Nº, PLACA, PAIS, MARCA, TIPO DE VEHICULO, EJES, TARA (Kg), PESO BRUTO VEHICULO (Kg), AÑO, SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS, Vehículo Propio o Vinculado o Leasing, Número Certificado de Inscripción, Fecha de Vencimiento DH.

FIRMA Y SELLO Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto Nº XX de fecha XX de MES de AÑO Cota de Oficial Nº XXX de fecha XX de MES de AÑO

FIRMA Y SELLO Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto Nº XX de fecha XX de MES de AÑO Cota de Oficial Nº XXX de fecha XX de MES de AÑO

Table with 10 columns: Nº, PLACA, PAIS, MARCA, TIPO DE VEHICULO, EJES, TARA (Kg), PESO BRUTO VEHICULO (Kg), AÑO, SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS, Vehículo Propio o Vinculado o Leasing, Número Certificado de Inscripción, Fecha de Vencimiento DH.

FIRMA Y SELLO Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto Nº XX de fecha XX de MES de AÑO Cota de Oficial Nº XXX de fecha XX de MES de AÑO

DOCUMENTO DE HABILITACION DEL VEHICULO Nº DH 000-00

Form with fields for: Datos de la Empresa, Datos del Vehículo, Datos del Conductor, Datos del Seguro, Datos del Registro.

FIRMA Y SELLO Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto Nº XX de fecha XX de MES de AÑO Cota de Oficial Nº XXX de fecha XX de MES de AÑO

ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS

PERMISO ESPECIAL DE ORIGEN PARA TRANSPORTE DE CARGA PROPIA PEDOP VE 0000-00 NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA PAG. Nº 0000

Table with 10 columns: Nº, PLACA, PAIS, MARCA, TIPO DE VEHICULO, EJES, TARA (Kg), PESO BRUTO VEHICULO (Kg), AÑO, SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS, Vehículo Propio o Vinculado o Leasing, Número Documento de Inscripción, Fecha de Vencimiento DH.

FIRMA Y SELLO Apellidos y Nombres Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre Decreto Nº XX de fecha XX de MES de AÑO Cota de Oficial Nº XXX de fecha XX de MES de AÑO



**ANEXO DE RELACION DE VEHICULOS HABILITADOS**

\*\* PERMISO COMPLEMENTARIO PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE PASAJEROS POR CARRETERA     
 \*\* PCPC VE 0000-00     
 \*\* NOMBRE O RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA O COOPERATIVA     
 \*\* PAS. N° 0000

N°	PLACA	PAIS	MARCA	PESO BRUTO VEHICULO	N° DE EJES	TARA (KG)	PESO BRUTO VEHICULAR (KG)	AÑO	SERIAL DE CARROCERIA O CHASIS	N° VEHICULO Propia ** Leasing **	N° ASIENTOS	Nombre Documento de Identificación	Fecha de inscripción DIA

**FIRMA Y SELLO**  
 Apellidos y Nombres  
 Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Desde N° 001 de fecha 01 de MARZO del AÑO

**Anexo**

**PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL DE CARGA Y PASAJEROS POR CARRETERA**

**Documento de Idoneidad**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- a) Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.
- b) Registro de Información Fiscal (RIF) o Número de Identificación Tributaria (NIT).
- c) Relación de las características de los vehículos y unidades de carga a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios, vinculados o en leasing.
- d) Contratos de Vinculación, para el caso de vehículos y unidades de carga de propiedad de terceros y para el caso de vehículos en leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.
- e) Pólizas de seguros de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- f) Copias de las Licencias de Tránsito o Certificados de Registro de vehículos y unidades de carga.
- g) Copia del Acto Administrativo o registro de operador de transporte de carga, que evidencie la Habilitación para el transporte nacional de carga, conforme a la legislación de cada una de las partes.
- h) Descripción de la Infraestructura Organizacional y,
- i) Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte

**Permiso Complementario de Prestación de Servicio**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- a) Copia certificada del Documento de Idoneidad otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.
- b) Pólizas de seguros de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- c) Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.

**Permiso Especial de Origen para Transporte de Carga Propia**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- a) Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.
- b) Registro de Información Fiscal (RIF) o número de Identificación Tributaria (NIT)
- c) Relación de las características de los vehículos y unidades de carga a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios, vinculados o en leasing.
- d) Contratos de vehículos en leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.
- e) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- f) Copias de las Licencias de Tránsito o Certificados de Registro de Vehículos y unidades de carga.
- g) Copia del Acto Administrativo o registro de operador de transporte de carga, que evidencie la Habilitación para el transporte nacional de carga, conforme a la legislación de cada una de las partes.
- h) Descripción de la Infraestructura Organizacional y,
- i) Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.

**Permiso Especial Complementario para Transporte de Carga Propia**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- a) Copia certificada del documento del permiso especial de origen para transporte propio, otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.
- b) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- c) Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.

**Permiso de Origen para el Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- a) Copia certificada del Acta Constitutiva de la empresa y Estatutos en caso de modificación de la misma o Certificado de Existencia y Representación Legal.
- b) Registro de Información Fiscal (RIF) o número de Identificación Tributaria (NIT)
- c) Relación de las características de los buses o autobuses a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, número de asientos, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios o en leasing.
- d) Contratos de Leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.
- e) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- f) Copias de las licencias de Tránsito o Certificados de registro de Vehículos (buses o autobuses)
- g) Descripción de la Infraestructura Organizacional y,
- h) Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.

**Permiso Complementario para el Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera**

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañado de los siguientes documentos:

- a) Copia certificada del permiso originario de prestación de servicio, otorgado por el órgano competente en materia de transporte terrestre en su país de origen con sus respectivos anexos.
- b) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- c) Representante legal designado a través de poder notariado, en caso de que sea otorgado fuera del territorio donde este domiciliada ante la empresa, el documento deberá presentarse debidamente apostillado. El representante podrá ser persona natural o jurídica, en el caso de persona natural, deberá tener condición de nacional, residente o migrante permanente en el territorio de la parte donde ejercerá la representación.

Habilitación de vehículos y unidades de carga y/o de los buses o autobuses

Solicitud por escrito, dirigida a la autoridad nacional competente de transporte terrestre, suscrita por el Representante Legal de la empresa, acompañada de los siguientes documentos:

- a) Relación de las características de los vehículos y unidades de carga y/o buses o autobuses a ser habilitados: placa, país, marca, tipo de vehículo, número de ejes, tara, peso bruto vehicular, número de asientos, año de fabricación, serial de carrocería o chasis, número de motor, vehículos propios o en leasing.
- b) Contratos de Vinculación, para el caso de vehículos y unidades de carga de propiedad de terceros y para el caso de vehículos en Leasing, adjuntar el respectivo contrato de la institución financiera.
- c) Pólizas de seguro de responsabilidad civil para transporte internacional por carretera, por cada vehículo.
- d) Copias de las licencias de Tránsito o Certificados de registro de Vehículos y unidades de carga y/o de los buses o autobuses y,
- e) Cualquier otro requisito exigido por la legislación nacional de cada parte.

**ANEXO IV  
ANEXO ADUANERO**

**ANEXO  
ASPECTO DE TRANSPORTE**

**PERMISO COMPLEMENTARIO PARA EL TRANSPORTE INTERNACIONAL  
DE  
PASAJEROS POR CARRETERA**

**N° PCPC.VE 0000-00**

El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Interiores, Justicia y Paz de la República Bolivariana de Venezuela a través del Instituto Nacional de Transporte Terrestre -INTT- ente nacional competente de transporte por carretera, en cumplimiento de las normas sobre transporte internacional de mercancías por carretera

**CERTIFICA:**

Que la Empresa o Cooperativa xxxxxxxxxxxxxxxxxxxx, con domicilio principal en la ciudad de xxxxxxxxxxx - Estado xxxxxxxx, República Bolivariana de Venezuela, ha sido autorizada, mediante Providencia N° xxx, para realizar operaciones de Transporte Internacional de Pasajeros por Carretera, con los vehículos descritos en el Anexo I "Relación de Vehículos Habilitados" y en las rutas, frecuencias, horarios e itinerarios indicadas en el Anexo II "Tráfico a Operar", que forman parte del presente permiso.

**Caracas, xxxxxxxx**  
Lugar y fecha de expedición

**xxxxxxxxxx**  
Fecha de vencimiento

**Firma y Sello  
Apellidos y Nombres  
Presidente del Instituto Nacional de Transporte Terrestre  
Decreto N° XX de fecha XX de MES de AÑO  
Circula Oficial N° XXX de fecha XX de MES de AÑO**

**ANEXO \_\_\_\_\_  
FORMATO DE RUC/DATA/DAI e INSTRUCTIVO DE LLENADO (ANVERSO)**

ANEXO _____ FORMATO DE RUC/DATA/DAI e INSTRUCTIVO DE LLENADO (ANVERSO)			
<b>MANIFIESTO DE CARGA INTERNACIONAL</b>			
1. N° de RUC/DATA/DAI		2. Fecha	
3. Transporte		4. MO	
<b>TRANSPORTISTA</b>			
4. Nombre y Tipo Social		5. N° de Identificación Fiscal	
6. RUC/DATA/DAI	7. RUC Permisos Complementarios	8. Correo Electrónico	9. Teléfono
<b>VEHICULO HABILITADO</b>			
10. N° de Documento de Vehículos		11. País	12. Descripción del Vehículo
13. Descripción	14. Capacidad de carga	15. Placa del Vehículo	16. Emisor del Permiso
<b>TRIPULANTES</b>			
17. Conductor principal	18. Documento del Tripulante Terrestre Internacional		19. Nacionalidad
20. Conductor auxiliar	21. Documento del Tripulante	22. Nacionalidad	
<b>CARGA</b>			
23. Adema Carga y Puntos	24. Adema País	25. Adema Destino	
26. Origen y Procedencia	27. Lugar de Origen	28. Carga País	
29. Descripción de la carga: <input type="checkbox"/> Faltos <input type="checkbox"/> Químicos o Inorgánicos <input type="checkbox"/> Perishables <input type="checkbox"/>			
30. Día de salida <input type="checkbox"/> Hora de salida <input type="checkbox"/>			
31. Contenedor, tipo y tamaño			
<b>ALCANTARILLA</b>			
32. CARTA PORTE	33. Peso/Volumen Bruto	34. Clases y Marca	35. Bultos
36. Recaudos y derechos		37. Lugar de destino	38. RUC/DATA/DAI
39. País	40. Hora	41. Grupo	42. Incoterms
43. CARTA PORTE	44. Peso/Volumen Bruto	45. Clases y Marca	46. Bultos



(REVERSO) HOJA CONTINUACIÓN

<b>MERCANCÍA</b>			
56. CARTA PORTE	57. País/Volumen Neto	58. Clase y Marca	59. Balace
60. Naturaleza y descripción		61. Lugar de destino	62. Notificar a
63. Fraseo	64. Flete	65. Seguro	66. Usos/uso
67. CARTA PORTE	68. País/Volumen Neto	69. Clase y Marca	70. Balace
71. Naturaleza y descripción		72. Lugar de destino	73. Notificar a
74. Fraseo	75. Flete	76. Seguro	77. Usos/uso
<b>PARA USO DE LAS OFICINAS ADUANERAS</b>			
<b>78. ADUANA DE TRÁNSITO Y/O PASO</b>		79. Observaciones	
80. País y placa		81. Observaciones	
82. ADUANA DE DESTINO O SALIDA		83. Observaciones	
84. País y placa		85. Observaciones	

63. Fraseo		64. Flete	65. Seguro	66. Usos/uso
67. CARTA PORTE		68. País/Volumen Neto	69. Clase y Marca	70. Balace
71. Naturaleza y descripción		72. Lugar de destino	73. Notificar a	
74. Fraseo		75. Flete	76. Seguro	77. Usos/uso
<b>82. ADUANA DE DESTINO O SALIDA</b>		<b>83. Observaciones</b>		
84. País y placa		85. Observaciones		
86. País y placa		87. Observaciones		
88. País y placa		89. Observaciones		
90. País y placa		91. Observaciones		
92. País y placa		93. Observaciones		
94. País y placa		95. Observaciones		
96. País y placa		97. Observaciones		
98. País y placa		99. Observaciones		
100. País y placa		101. Observaciones		

**PRIMER EJEMPLAR - ADUANA DE ENTRADA O PASO.**

**INSTRUCCIONES PARA EL LLENADO DEL MCI/DTA/DTAI**

**GENERALIDADES**

A los efectos de este Acuerdo, la República Bolivariana de Venezuela utilizará la denominación y abreviatura: **Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero (MCI/DTA)** y la República de Colombia: **Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional (MCI/DTAI)**, lo que no alterará de forma alguna el fondo y contenido de estos formularios.

En materia de clasificación arancelaria de las mercancías transportadas, cuando sea requerido por la legislación de cualquiera de las Partes, a los efectos de importaciones o tráficos hacia la República Bolivariana de Venezuela se utilizará la Nomenclatura Común de Mexicosur (NCM), y en caso contrario, de tratarse de importaciones o tráficos hacia la República de Colombia, se utilizará la Nomenclatura Arancelaria Común de la Comunidad Andina (NANDINA).

**CAMPO 1** NÚMERO DE MCI/DTA/DTAI  
Número correlativo asignado por la Aduana de Partida al Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional.

**CAMPO 2** FECHA DEL MCI/DTA/DTAI  
Data correlativa asignada por la Aduana de Partida al Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional.

**CAMPO 3** TRANSITO ADUANERO  
• Marcar SI, cuando el Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional tenga carácter de tránsito aduanero internacional.  
• Marcar NO, cuando la unidad de transporte no conduzca carga en tránsito aduanero internacional, sino que será entregada en la Aduana de frontera o en una interna de la otra Parte.

**DEL TRANSPORTISTA**

**CAMPO 4** NOMBRE O RAZÓN SOCIAL  
Nombre del transportista autorizado según el documento constitutivo correspondiente, el cual debe coincidir en el caso de Venezuela con el señalado en el Registro Único de Información Fiscal y en el caso de Colombia, con el señalado en el Registro Único Tributario.

**CAMPO 5** N° DE IDENTIFICACIÓN FISCAL  
Número de registro otorgado por la autoridad competente en la Parte otorgado a la empresa transportista autorizada para su control tributario. En el caso de Venezuela el Número de Registro Único de Información Fiscal-RIF y en el caso de Colombia, el Número de Registro Único Tributario-RUT.

**CAMPO 6** N° DE DOCUMENTO DE IDONEIDAD  
Número de autorización otorgada por la parte con jurisdicción sobre el transportista autorizado, para realizar transporte internacional.

**PRIMER EJEMPLAR - ADUANA DE ENTRADA O PASO.**

Fin de ser la operación de libre comercio por parte del territorio nacional, todo el despacho.

**PRIMER EJEMPLAR - ADUANA DE ENTRADA O PASO.**

<p>terrestre.</p> <p><b>CAMPO 7</b> N° DE PERMISO COMPLEMENTARIO Número de autorización concedida por la otra Parte al transportista autorizado que posee un Documento de Idoneidad.</p> <p><b>CAMPO 8</b> CORREO ELECTRÓNICO Identificación del usuario y dominio, efectivamente habilitado, a través del cual la administración aduanera pueda mantener contacto con el transportista autorizado.</p> <p><b>CAMPO 9</b> TELÉFONOS Identificación de los teléfonos locales y celulares, activos, de contacto con el transportista autorizado.</p> <p><b>DEL VEHÍCULO HABILITADO</b></p> <p><b>CAMPO 10</b> N° DE DOCUMENTO DE HABILITACIÓN Número, fecha y lugar de emisión del documento de habilitación del vehículo.</p> <p><b>CAMPO 11</b> PLACA Número de placa de circulación de la unidad de transporte habilitada.</p> <p><b>CAMPO 12</b> IDENTIFICACIÓN DEL VEHÍCULO: Detalles de la marca, modelo y año modelo de la unidad de transporte habilitada.</p> <p><b>CAMPO 13</b> SERIALES Identificación alfanumérica del chasis y motor de la unidad de transporte habilitada.</p> <p><b>CAMPO 14</b> CAPACIDAD DE ARRASTRE Capacidad de arrastre en el caso que el camión o el tractor habilitado arrastre un remolque o un semirremolque de acuerdo a las especificaciones de fábrica.</p> <p><b>CAMPO 15</b> PLACA DEL REMOLQUE O SEMIREMOLQUE Si el vehículo de transporte habilitado arrastra un remolque o un semirremolque, identificar el número de placa de circulación del remolque o semirremolque, debidamente habilitado por la autoridad de transporte competente.</p> <p><b>DE LOS TRIPULANTES</b></p> <p><b>CAMPO 16</b> CONDUCTOR PRINCIPAL Nombre y apellidos del conductor principal de la unidad de transporte habilitada.</p> <p><b>CAMPO 17</b> DOCUMENTO DE TRIPULANTE TERRESTRE INTERNACIONAL Número y fecha de vigencia del documento expedido por el ente competente en materia de migración, que acredita a su titular como tripulante del vehículo habilitado.</p>	<p><b>CAMPO 18</b> NACIONALIDAD Nacionalidad del conductor principal. De poseer doble nacionalidad o residencia legal, indicar ambas.</p> <p><b>CAMPO 19</b> CONDUCTOR AUXILIAR Nombre y apellidos del conductor auxiliar de la unidad de transporte habilitada.</p> <p><b>CAMPO 20</b> DOCUMENTO DE TRIPULANTE TERRESTRE INTERNACIONAL Número y fecha de vigencia del documento expedido por el ente competente en materia de migración, que acredita a su titular como tripulante del vehículo habilitado.</p> <p><b>CAMPO 21</b> NACIONALIDAD Nacionalidad del conductor auxiliar. De poseer doble nacionalidad o residencia legal, indicar ambas.</p> <p><b>DE LA CARGA</b></p> <p><b>CAMPO 22, 23 y 24</b> ADUANAS Identificar la Aduana en la cual nace la operación, la aduana de paso y la aduana de destino, en atención al tipo de operación que se pretenda perfeccionar. En el caso de la República de Colombia, la Aduana de Carga se identificará con su nombre seguido de las siglas AC entre paréntesis, de ser diferente a la de partida; en el caso de la República Bolivariana de Venezuela no aplica la identificación de la Aduana de Carga.</p> <p><b>CAMPO 25</b> ORIGEN Y PROCEDENCIA Establecer el país de origen y procedencia de la carga. En caso de ser el mismo país, identificarlo como origen únicamente.</p> <p><b>CAMPO 26</b> LUGAR DE DESCARGA Indicar el lugar o almacén donde será entregada la carga en el país de destino, en caso de que no exista especificación del mismo en los campos 36, 47, 61 y 72.</p> <p><b>CAMPO 27</b> CARTA PORTE Números correlativos de la Carta Porte Internacional por Carretera que conforman el Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional, asignados por la empresa transportista autorizado, con motivo del contrato de transporte internacional de mercancías por carretera realizado entre ésta y el proveedor/remitente que desea trasladar al extranjero las mismas, consignadas a un comprador/destinatario.</p> <p><b>CAMPO 28</b> NATURALEZA Debe señalarse expresamente el tipo de carga que se transporta. De tratarse de otro tipo diferente a peligros, químicos o precursores, perecederos, debe especificarse claramente el tipo de mercancía que se transporta a los fines de estar en conocimiento de los posibles riesgos ambientales, de personas o de animales durante su transporte y manipulación. De tratarse de mercancías de diversa naturaleza, deberán identificarse en su totalidad.</p>
<p><b>CAMPO 29</b> CONTENEDORES Identificación de la combinación de once (11) caracteres alfanuméricos que identifican al contenedor que transporta la mercancía que conforma la carga, así como el tipo y tamaño.</p> <p><b>CAMPO 30</b> PRECINTOS Campo a ser llenado por la Aduana de Partida o Salida para identificar la combinación numérica o alfanumérica del dispositivo físico que coloca sobre los mecanismos de cierre para asegurar que éstos no se abran sin autorización de la oficina aduanera correspondiente. De tratarse de un tránsito internacional y de considerarlo necesario, la Aduana de Paso colocará precintos adicionales y los identificará en el campo 55.</p> <p><b>DE LA MERCANCÍA</b></p> <p><b>CAMPO 31, 42, 56, 67</b> CARTA PORTE Número correlativo de la Carta Porte Internacional por Carretera que forman parte del Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional, asignado por la empresa transportista autorizado, con motivo del contrato de transporte internacional de mercancías entre la empresa transportista autorizado y el proveedor que requiere trasladar al extranjero las mismas, para su entrega a un consignatario.</p> <p><b>CAMPO 32, 43, 57, 68</b> PESO/VOLUMEN – BRUTO Total del peso o volumen bruto transportado de la mercancía descrita en la Carta Porte Internacional por Carretera correspondiente, incluyendo el de los contenedores y embalajes que las transportan.</p> <p><b>PESO/VOLUMEN NETO</b> Total del peso o volumen neto transportado de la mercancía descrita en la Carta Porte Internacional por Carretera correspondiente, excluyendo los contenedores y embalajes que las transportan.</p> <p><b>CAMPO 33, 44, 58, 69</b> CLASE Y MARCA Se indicará la clase de embalaje de la mercancía (cánchales, cajas, cartones, botellas, planchas o palets, bidones, sacos, etc.) y los números o marcas que permiten identificarlos. De tratarse de mercancías sin envasar o embalar, se colocará la expresión "a granel".</p> <p><b>CAMPO 34, 45, 59, 70</b> BULTOS Se indicará la cantidad de bultos que conforman la carga, de acuerdo a las características señaladas en el campo 33. De tratarse de mercancías sin envasar o embalar, se colocará la expresión "a granel".</p> <p><b>CAMPO 35, 46, 60, 71</b> NATURALEZA Y DESCRIPCIÓN Identificar comercialmente el tipo de carga que se transporta y sus posibles riesgos en cuanto a las personas que pueden estar en contacto con éstas durante su transporte y manipulación. De ser requerido por la legislación aduanera de alguna de las Partes, incluir la clasificación arancelaria.</p>	<p><b>CAMPO 36, 47, 61, 72</b> LUGAR DE DESCARGA Identificar el lugar donde el transportista autorizado procederá a entregar al comprador/destinatario la mercancía transportada a su nombre que forma parte de la carga, según lo establecido en la Carta Porte correspondiente.</p> <p><b>CAMPO 37, 48, 62, 73</b> NOTIFICAR A Señalar el nombre o razón social, teléfonos y correo electrónico de la persona natural o jurídica, identificada en el campo 8 de la Carta Porte Internacional por Carretera correspondiente; y el N° de identificación fiscal, que en el caso de Venezuela se corresponde con el Número de Registro Único de Información Fiscal-RIF y en el caso de Colombia, con el Número de Registro Único Tributario-RUT.</p> <p><b>CAMPO 38, 49, 63, 74</b> PRECIO Valor monetario efectivamente facturado por el proveedor en una de las Partes al importador en la otra Parte, según la factura comercial definitiva enviada para la exportación.</p> <p><b>CAMPO 39, 50, 64, 75</b> FLETE Costo del importe facturado por la empresa transportista autorizado con motivo del servicio del transporte internacional por carretera de una mercancía despachada por un proveedor en una de las partes, a un importador en la otra parte.</p> <p><b>CAMPO 40, 51, 65, 76</b> SEGURO Costo del importe del seguro pagado para garantizar las condiciones de la mercancía a ser entregada a un importador en la otra parte, desde el momento en que se recibe por parte de la empresa transportista autorizado.</p> <p><b>CAMPO 41, 52, 66, 77</b> INCOTERM Identificar el término internacional de comercio de tres letras que refleja las normas de aceptación voluntaria entre la parte compradora y vendedora, acerca de las condiciones de entrega de las mercancías en el país de destino.</p> <p><b>DE LA VALIDACIÓN</b></p> <p><b>CAMPO 53</b> TRANSPORTISTA Identificación clara y legible en original, en todos los ejemplares del Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional, del representante de la empresa transportista, lugar y fecha de elaboración, aceptando expresamente la obligación de cumplir con las disposiciones de las normas que conforman el ordenamiento jurídico de los países transitados. Señalar Nombre, Apellido y Cédula de Identidad.</p> <p><b>CAMPO 54</b> ADUANA DE PARTIDA Identificación clara y legible en original, en todos los ejemplares del Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional, del funcionario aduanero que interviene en la aduana de partida, nombre</p>

de la oficina aduanera, lugar y fecha, a los fines de certificar la autenticidad del Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional y la aplicación de los precintos. Señalar Nombre, Apellido y Cédula de Identidad.

**CAMPO 65**  
**OBSERVACIONES**  
 Este espacio será reservado para las anotaciones que deba efectuar el funcionario del servicio aduanero, cuando medie una verificación física de las mercancías, aplicación de nuevos precintos o cualquier otra circunstancia que deba ser registrada.

**DE LAS OFICINAS ADUANERAS**

**CAMPO 78** **ADUANA DE TRÁNSITO O PASO**  
 Identificar el país, ciudad de ubicación y nombre de la aduana a través de la cual ingresará la carga para su tránsito hacia una aduana de destino, paso o salida.

**CAMPO 79** **RUTA Y PLAZO**  
 El funcionario aduanero responsable deberá señalar expresamente la ruta que debe seguir el vehículo de transporte habilitado, a los fines de la entrega final de la mercancía en el punto establecido en el Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional como aduana de destino o salida, y el tiempo requerido establecido para su recorrido.

**CAMPO 80** **OBSERVACIONES**  
 Este espacio será reservado para las anotaciones que deba efectuar el servicio aduanero, cuando medie un transbordo, verificación física de las mercancías, aplicación de nuevos precintos o cualquier otra circunstancia que deba ser registrada.

**CAMPOS 81,82,86,87** **VALIDACIÓN**  
 Identificación clara y legible en original, en todos los ejemplares del Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional, del funcionario aduanero actuante. Señalar Nombre, Apellido, Cédula de Identidad y Cargo.

**CAMPO 83** **ADUANA DE DESTINO O SALIDA**  
 Identificar el país, ciudad y nombre de la aduana a la cual llegará la carga para el finiquito de la operación de tránsito dentro del territorio nacional, o para continuar el mismo hacia una aduana fuera del mismo.

**CAMPO 84** **RUTA Y PLAZO**  
 El funcionario aduanero responsable deberá señalar expresamente la ruta que debe seguir el vehículo de transporte habilitado, a los fines de la entrega final de la mercancía en el punto establecido en el Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional como aduana de destino, y el tiempo requerido establecido para su recorrido.

**CAMPO 85** **OBSERVACIONES**  
 Este espacio será reservado para las anotaciones que deba efectuar el servicio aduanero, cuando medie un transbordo, verificación física de las mercancías, aplicación de nuevos precintos o cualquier otra circunstancia que deba ser registrada.

**Cantidad y destino de los ejemplares del MCI.**

El MCI estará conformado por cuatro (4) ejemplares, de un mismo tenor y a un sólo efecto. Deberá llevar impreso al pie del formato, de manera centrada y en mayúsculas la identificación del destino de cada uno de los ejemplares, de la siguiente manera:

ANEXO \_\_\_\_\_

**FORMATO DE CPICe INSTRUCTIVO DE LLENADO (ANVERSO)**

<b>CPICe</b>				<b>CARTA PORTE INTERNACIONAL DE CARGA</b>			
1. Lugar y fecha de emisión				2. N° de MCI (CPICe)			
<b>PROVEEDOR/AUTORIZANTE</b>				3. N° de Matriculación Social y Compañía (RUC)			
4. Nombre y Apellido Social		5. Tipo de Empresa		6. Correo Electrónico		7. Correo Postal	
<b>COMPRADOR/DESTINATARIO</b>				8. N° de Matriculación Social y Compañía (RUC)			
9. Nombre y Apellido Social		10. Tipo de Empresa		11. Correo Electrónico		12. Correo Postal	
<b>TRANSPORTISTA AUTORIZADO</b>				13. Correo Electrónico			
14. Nombre y Apellido Social		15. Tipo de Empresa		16. Correo Electrónico		17. Correo Postal	
18. N° de Identificación Fiscal				19. Objeto de la Póliza de Seguro			
20. Certificado de Moneda				21. N° de Precinto Complementario			
<b>MERCANCÍA</b>				22. Clase y Marca			
23. Naturaleza y Descripción				24. Cantidad			
25. País/Ubicación Origen		26. Lugar de destino		27. Clase		28. Valor	
País/Ubicación Origen		Lugar de destino		Clase		Valor	
						Flete	
						Seguro	
						Insuranc	
<b>MERCANCÍA</b>				29. Clase y Marca			
30. Naturaleza y Descripción				31. Cantidad			
32. País/Ubicación Origen		33. Lugar de destino		34. Clase		35. Valor	
País/Ubicación Origen		Lugar de destino		Clase		Valor	
						Flete	
						Seguro	
						Insuranc	

**PRIMER EJEMPLAR:** ADUANA DE ENTRADA O PASO  
**SEGUNDO EJEMPLAR:** ADUANA DE DESTINO O SALIDA  
**TERCER EJEMPLAR:** ADUANA DE PARTIDA  
**CUARTO EJEMPLAR:** EMPRESA TRANSPORTISTA

**Generalidades**

1. Especificaciones  
 Formato: LEGAL; 21,59 cm x 85,66 cm  
 Margen: Superior e Interior 10 mm.  
 Izquierdo 20 mm.
2. El campo que efectivamente no corresponda ser llenado, será inutilizado mediante la expresión "NO APLICA".
3. El presente formulario no podrá ser completado en forma manuscrita, ni presentarse ante las autoridades aduaneras con tachaduras o enmendaduras. De ocurrir esto, no procederá su aceptación por parte de la autoridad aduanera correspondiente.

**INSTRUCCIONES PARA EL LLENADO DEL C/PIIC**

**DE LA CARTA PORTE INTERNACIONAL POR CARRETERA**

**CAMPO 1** **NÚMERO CARTA PORTE INTERNACIONAL POR CARRETERA**  
Número correlativo asignado a la Carta Porte Internacional por Carretera por la empresa transportista autorizada, con motivo del contrato de transporte internacional de mercancías por carretera, entre la empresa transportista autorizada y el proveedor que desea trasladar éstas al extranjero, consignadas a un comprador. Deberá ser relacionado en el campo 27 del Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional.

**CAMPO 2** **LUGAR Y FECHA DE EMISIÓN**  
Fecha de elaboración y ciudad de emisión de la Carta Porte Internacional por Carretera, por parte del transportista autorizado.

**CAMPO 3** **NÚMERO DE MICOTA/D7AI**  
Campo a ser llenado por la Aduana de Salida. Corresponde al número correlativo asignado por dicha Aduana al Manifiesto de Carga Internacional/Declaración de Tránsito Aduanero/Declaración de Tránsito Aduanero Internacional relacionado con la Carta Porte Internacional por Carretera.

**DEL PROVEEDOR/REMITENTE**

**CAMPO 4** **NOMBRE O RAZÓN SOCIAL**  
Nombre de la persona natural o jurídica que contrata el servicio de un transportista autorizado.

**CAMPO 5** **NÚMERO DE IDENTIFICACIÓN FISCAL Y DOMICILIO FISCAL**  
Número de registro, otorgado por la autoridad competente a la empresa proveedora, y domicilio fiscal declarado, a los fines del control tributario. En el caso de Venezuela el Número de Registro Único de Información Fiscal-RIF y en el caso de Colombia, el Número de Registro Único Tributario-RUT.

**CAMPO 6** **TELÉFONOS**  
Identificación de los teléfonos locales y celulares, activos, de contacto con el proveedor identificado en el campo 4.

**CAMPO 7** **CORREO ELECTRÓNICO**  
Identificación del usuario y dominio, efectivamente habilitado, a través del cual la administración aduanera puede contactar al proveedor o remitente identificado en el campo 4.

**DEL COMPRADOR/DESTINATARIO**

**CAMPO 8** **NOMBRE O RAZÓN SOCIAL**  
Nombre de la persona natural o jurídica a quien deberá notificarse la llegada en el país de importación, de una mercancía transportada a su nombre por un transportista autorizado, el cual debe coincidir en el caso de Venezuela con el señalado en el Registro Único de

35. País/Volumen Neto	36. Lugar de Emisión	37. Códigos	38. Valor
País/Volumen Neto			39. Flete
			40. Seguro
			41. Otros
39. TOTALES		42. VALIDACIÓN TRANSPORTISTA	43. VALIDACIÓN ADUANA
Valor:			
Flete:			
Seguro:			

El transportista autorizado, al hacer cargo de las mercancías aquí detalladas, se obliga a cumplir con las disposiciones de las agencias que conforman el entorno operativo jurídico de cada uno de los países por los que transita. Debe detallar por la prestación requerida y en su totalidad las mercancías que transporta, que le han sido entregadas por un proveedor/destinatario con la finalidad de ser entregadas a un comprador, y que conformen todo o parcialmente la carga transportada.

DIBUJAS - PROVISIONES

Información Fiscal y en el caso de Colombia, con el señalado en el Registro Único Tributario.

**CAMPO 9** **NÚMERO DE IDENTIFICACIÓN FISCAL**  
Número de registro otorgado por la autoridad competente al comprador/destinatario, y domicilio fiscal declarado, a los fines del control tributario. En el caso de Venezuela el Número de Registro Único de Información Fiscal-RIF y en el caso de Colombia, el Número de Registro Único Tributario-RUT.

**CAMPO 10** **TELÉFONOS**  
Identificación de los teléfonos locales y celulares, activos, de contacto con el consignatario identificado en el campo 8.

**CAMPO 11** **CORREO ELECTRÓNICO**  
Identificación del usuario y dominio, efectivamente habilitado, a través del cual la administración aduanera puede contactar al comprador/destinatario identificado en el campo 8.

**DEL TRANSPORTISTA AUTORIZADO**

**CAMPO 12** **NOMBRE O RAZÓN SOCIAL**  
Nombre del transportista autorizado según el documento constitutivo correspondiente, el cual debe coincidir en el caso de Venezuela con el señalado en el Registro Único de Información Fiscal y en el caso de Colombia, con el señalado en el Registro Único Tributario.

**CAMPO 13** **TELÉFONOS**  
Identificación de los teléfonos locales y celulares, activos, de contacto con el transportista autorizado.

**CAMPO 14** **CORREO ELECTRÓNICO**  
Identificación del usuario y dominio, efectivamente habilitado, a través del cual la administración aduanera puede contactar al transportista autorizado.

**CAMPO 15** **NÚMERO DE IDENTIFICACIÓN FISCAL**  
Número de registro otorgado por la autoridad competente al transportista autorizado a los fines del control tributario. En el caso de Venezuela el Número de Registro Único de Información Fiscal-RIF y en el caso de Colombia, el Número de Registro Único Tributario-RUT.

**CAMPO 16** **PÓLIZA DE SEGURO**  
Nombre de la empresa aseguradora, número de póliza y monto asegurado, respecto de la flota habilitada.

**CAMPO 17** **VIGENCIA**  
Período de vigencia de la póliza de seguro señalada en el campo 16.

**CAMPO 18** **NÚMERO DE CERTIFICADO DE IDONEIDAD**  
Número de autorización otorgada por la parte con jurisdicción sobre el transportista autorizado, para realizar transporte internacional terrestre.

**CAMPO 19** **NÚMERO DE PERMISO COMPLEMENTARIO**  
Número de autorización concedida por la otra Parte al transportista autorizado, que posee un Documento de Idoneidad.

**DE LA MERCANCÍA**

**CAMPO 20,26,32** **NATURALEZA Y DESCRIPCIÓN**  
Debe señalarse expresamente el tipo de carga que se transporta, de acuerdo a las secciones previstas en el Sistema Armonizado de Designación y Codificación de Mercancías de la Organización Mundial de Aduanas, y sus posibles riesgos en cuanto a las personas que puedan estar en contacto con éstas durante su transporte y manipulación. En el caso de Carta Porte Internacional por Carretera originadas en Colombia deberá incluirse adicionalmente la partida arancelaria correspondiente a la mercancía transportada.

**CAMPO 21,27,33** **CLASE Y MARCAS**  
Se indicará la clase de embalaje de la mercancía (cilindros, cajas, cartones, botellas, planchas o pallets, bidones, sacos, etc.) y los números o marcas que permitan identificarlos.

**CAMPO 22,28,34** **BULTOS**  
Se indicará la cantidad de bultos que conforman la mercancía, de acuerdo a las características señaladas en los campos 21, 27 y 33 respectivamente.

**CAMPO 23,29,35** **PESO/VOLUMEN BRUTO**  
Total del peso o volumen bruto transportado de la mercancía descrita en los campos 20, 26 y 32 respectivamente, incluyendo el de los contenedores y embalajes que las transportan.

**PESO/VOLUMEN NETO**  
Total del peso o volumen neto transportado de la mercancía descrita en los campos 20, 26 y 32 respectivamente, excluyendo los contenedores y embalajes que las transportan.

**CAMPOS 24,30,36** **LUGAR DE ENTREGA**  
Indicar el lugar o almacén donde el transportista autorizado procederá a entregar al comprador/destinatario identificado en el campo 8 la mercancía transportada a su nombre y que conforma total o parcialmente la carga.

**CAMPOS 25,31,37** **COSTOS**  
Debe reflejar, en dólares de los Estados Unidos de América, el total del valor de la mercancía descrita en los campos 20, 26 y 32 respectivamente, de acuerdo a la información de la factura comercial definitiva que la ampara, el flete y el seguro pagado, y el Incoterm bajo el cual se negoció la entrega de la mercancía entre proveedor y consignatario.

**CAMPO 39** **TOTALES**  
Sumatoria del valor, flete y seguro expresados en los campos 25, 31 y 37, respectivamente.

**CAMPO 39** **VÁLIDACIÓN DEL TRANSPORTISTA**  
Identificación clara y legible en original, en todos los ejemplares de la CPIC, del representante de la empresa transportista, lugar y fecha de elaboración, aceptando expresamente la obligación de cumplir con las disposiciones de las normas que conforman el ordenamiento jurídico de los países transitados. Señalar Nombre, Apellido y Cédula de Identidad.

**CAMPO 40** **VÁLIDACIÓN DE LA ADUANA**  
Identificación clara y legible del funcionario actuante en la aduana de partida, ciudad, nombre de la aduana y fecha de elaboración.

**REVERSO**

Puede ser invalidado con la palabra INHABILITADO en diagonal a lo largo del reverso, o mediante el uso de publicidad o información de la empresa transportista autorizado.

Cantidad y destino de los ejemplares de la CPIC.

La CPIC estará conformada por seis (6) ejemplares, de un mismo tenor y a un sólo efecto. Deberá llevar impreso al pie del formato, de manera centrada y en mayúsculas la identificación del destino de cada uno de los ejemplares, de la siguiente manera:

PRIMER EJEMPLAR: CONSIGNATARIO/DESTINATARIO  
SEGUNDO EJEMPLAR: ADUANA DE ENTRADA O PASO  
TERCER EJEMPLAR: ADUANA DE DESTINO O SALIDA  
CUARTO EJEMPLAR: ADUANA DE PARTIDA  
QUINTO EJEMPLAR: PROVEEDOR/REMITENTE  
SEXTO EJEMPLAR: EMPRESA TRANSPORTISTA

Generalidades

1. Especificaciones:  
Formato: LEGAL: 21,59 cm x 35,86 cm  
Margen: Superior e inferior 10 mm, Izquierdo 20 mm.
2. El campo que efectivamente no corresponde ser llenado, será inutilizado mediante la expresión "NO APLICA".
3. El presente formulario no podrá ser completado de forma manuscrita, ni presentarse ante las autoridades aduaneras con tachaduras o enmendaduras. De ocurrir esto, no procederá su adopción por parte de la autoridad aduanera correspondiente.

**COMISIÓN SEGUNDA  
CONSTITUCIONAL PERMANENTE  
SUSTANCIACIÓN**

**PROYECTO DE LEY NÚMERO 322 DE 2022  
CÁMARA, NÚMERO 208 DE 2022 SENADO**

En sesión de la Comisión Segunda de la Honorable Cámara de Representantes del día 18 de abril de 2023 y según consta en el Acta número 22, se le dio primer debate y se aprobó en votación nominal y ordinaria de acuerdo a los artículos 129 y 130 de la Ley 5ª de 1992 (Ley 1431 de 2011), **el Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara, número 208 de 2022 Senado, por medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”,** suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1º de agosto de 2014, sesión a la cual asistieron 15 honorables Representantes, en los siguientes términos:

Leída la proposición con que termina el informe de ponencia positiva para primer debate del proyecto de ley, se sometió a consideración, se realiza votación ordinaria, siendo aprobado por unanimidad.

Se colocan en consideración los artículos propuestos para primer debate del proyecto de ley publicado en la *Gaceta del Congreso* número 119 de 2023, se sometió a consideración y se aprobó en votación nominal y pública, con quince (15) votos por el SÍ y ningún voto por el NO, para un total de quince (15) votos, así:

Apellidos y nombres	SÍ	NO
Aljure Martínez Willian Ferney	X	
Bañol Álvarez Norman David	X	
Bocanegra Pantoja Mónica Karina	X	
Calle Aguas Andrés David	X	
Giraldo Botero Carolina		

Apellidos y nombres	SÍ	NO
Guarín Silva Alexánder		
Jay-Pang Díaz Elizabeth	X	
Londoño Jaramillo Juana Carolina	X	
Londoño Lugo Álvaro Mauricio		
López Aristizábal Luis Miguel		
Niño Mendoza Fernando David	X	
Olaya Mancipe Edinson Vladimir	X	
Palacios Mosquera Jhoany Carlos Alberto	X	
Perdomo Gutiérrez Mary Anne Andrea	X	
Pérez Altamiranda Gersel Luis	X	
Racero Mayorca David Ricardo		
Ramírez Boscán Carmen Felisa	X	
Sánchez Pinto Erika Tatiana	X	
Toro Ramirez David Alejandro	X	
Tovar Vélez Jorge Rodrigo	X	

Leído el título del proyecto y preguntada la Comisión, si ¿quiere que este proyecto de ley pase a segundo debate y sea ley de la República? de conformidad con el artículo 130 inciso final de la Ley 5ª de 1992, se sometió a consideración y se aprobó en votación nominal y pública, con trece (13) votos por el SÍ y ningún voto por el NO, para un total de trece (13) votos, así:

Apellidos y nombres	SÍ	NO
Aljure Martínez Willian Ferney	X	
Bañol Álvarez Norman David	X	
Bocanegra Pantoja Mónica Karina	X	
Calle Aguas Andrés David	X	
Giraldo Botero Carolina		
Guarín Silva Alexánder		
Jay-Pang Díaz Elizabeth	X	
Londoño Jaramillo Juana Carolina	X	
Londoño Lugo Álvaro Mauricio		
López Aristizábal Luis Miguel		
Niño Mendoza Fernando David	X	
Olaya Mancipe Edinson Vladimir	X	
Palacios Mosquera Jhoany Carlos Alberto	X	
Perdomo Gutiérrez Mary Anne Andrea	X	
Pérez Altamiranda Gersel Luis	X	
Racero Mayorca David Ricardo		
Ramírez Boscán Carmen Felisa	X	
Sánchez Pinto Erika Tatiana	X	
Toro Ramirez David Alejandro	X	
Tovar Vélez Jorge Rodrigo		

La Mesa Directiva designó para rendir informe de ponencia en primer debate a los honorables Representantes honorable Representante *Juana Carolina Londoño Jaramillo*, Ponente Coordinadora, honorable Representante *Andrés David Calle Aguas*, ponente, honorable Representante *Gersel Luis Pérez Altamiranda*, Ponente, honorable Representante *David Alejandro Toro Ramírez*, Ponente, honorable Representante *David Ricardo Racero Mayorca*, ponente.

La Mesa Directiva designó debate a los honorables Representantes honorable Representante *Juana Carolina Londoño Jaramillo*, Ponente Coordinadora, honorable Representante *Andrés David Calle Aguas*, ponente, honorable Representante *Gersel Luis Pérez Altamiranda*, Ponente, honorable Representante *David Alejandro Toro Ramírez*, Ponente, honorable Representante *David Ricardo Racero Mayorca*, ponente, para rendir informe de ponencia para segundo debate, dentro del término reglamentario.

El proyecto de ley fue radicado en la Comisión Segunda de la Cámara de Representantes el día 31 de enero de 2023

El anuncio de este proyecto de ley en cumplimiento del artículo 8° del Acto Legislativo número 1 de 2003 para su discusión y votación se hizo en sesión en la sesión de la Comisión Segunda de la Cámara de Representantes, el día 28 de marzo de 2023, Acta número 21.

**Publicaciones reglamentarias:**

Texto proyecto de ley. *Gaceta del Congreso* número 1205 de 2022.

Ponencia Primer Debate Senado *Gaceta del Congreso* número 1394 de 2022

Ponencia Segundo Debate Senado *Gaceta del Congreso* número 1464 de 2022

Ponencia Primer Debate Cámara *Gaceta del Congreso* número 119 de 2023.

  
**JUAN CARLOS RIVERA PEÑA**  
 Secretario  
 Comisión Segunda Constitucional Permanente

**COMISIÓN SEGUNDA  
 CONSTITUCIONAL PERMANENTE**

**TEXTO DEFINITIVO APROBADO EN  
 PRIMER DEBATE, EN SESIÓN DEL DÍA  
 18 DE ABRIL DE 2023, ACTA NÚMERO 22,  
 CORRESPONDIENTE AL PROYECTO  
 DE LEY NÚMERO 322 DE 2022 CÁMARA,  
 NÚMERO 208 DE 2022 SENADO**

*por medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.*

El Congreso de Colombia

DECRETA:


**Artículo 1°.** Apruébese el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.


**Artículo 2°.** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 1° de la Ley 7ª de 1944, el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014, que por el artículo primero de esta ley se aprueba, obligará a la República de Colombia a partir de la fecha en que se perfeccione el vínculo internacional respecto del mismo.

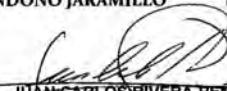
**Artículo 3°.** La presente ley rige a partir de su publicación.

En sesión del día 18 de abril de 2023, fue aprobado en primer debate el **Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara, número 208 de 2022 Senado, por**

*medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014, el cual fue anunciado en la sesión de la Comisión Segunda de la Cámara de Representantes, el día 28 de marzo de 2023, Acta número 21, de conformidad con el artículo 8° del Acto Legislativo número 01 de 2003.*

  
**JUANA CAROLINA LONDOÑO JARAMILLO**  
 Presidenta

  
**ELIZABETH JAY-PANG DÍAZ**  
 Vice-Presidenta

  
**JUAN CARLOS RIVERA PEÑA**  
 Secretario

**COMISIÓN SEGUNDA  
 CONSTITUCIONAL PERMANENTE**

Bogotá, D. C., mayo 2 de 2023

Autorizamos el Informe de Ponencia para Segundo Debate, correspondiente el **Proyecto de ley número 322 de 2022 Cámara, número 208 de 2022 Senado, por medio de la cual se aprueba el “Acuerdo entre la República de Colombia y la República Bolivariana de Venezuela sobre el Transporte Internacional de Carga y Pasajeros por Carretera”, suscrito en Cartagena de Indias, República de Colombia, el 1° de agosto de 2014.**

El proyecto de ley fue aprobado en primer debate en la Comisión Segunda de la Cámara de Representantes el día 18 de abril de 2023.

El anuncio de este proyecto de ley en cumplimiento del artículo 8° del Acto Legislativo número 1 de 2003 para su discusión y votación se hizo en sesión en la sesión de la Comisión Segunda de la Cámara de Representantes, el día 28 de marzo de 2023, Acta número 21.


**Publicaciones reglamentarias:**

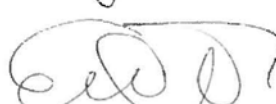
Texto proyecto de ley. *Gaceta del Congreso* número 1205 de 2022.

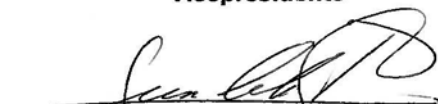
Ponencia Primer Debate Senado *Gaceta del Congreso* número 1394 de 2022

Ponencia Segundo Debate Senado *Gaceta del Congreso* número 1464 de 2022

Ponencia Primer Debate Cámara *Gaceta del Congreso* número 119 de 2023.

  
**JUANA CAROLINA LONDOÑO JARAMILLO**  
 Presidente

  
**ELIZABETH JAY-PANG DÍAZ**  
 Vicepresidente

  
**JUAN CARLOS RIVERA PEÑA**  
 Secretario